



# Początek VI kadencji



# Koniec V kadencji

W dniu 10 listopada 2010 r. w sali konferencyjnej Urzędu Miasta Kolno odbyła się ostatnia sesja Rady Miasta Kolno V kadencji samorządu. W sesji oprócz radnych uczestniczyli m.in.: Burmistrz Miasta Kolno, kierownictwo Urzędu Miasta Kolno, dyrektorzy, prezesi jednostek podległych miastu Kolno oraz przedstawiciele lokalnych mediów. Gościem na sesji był Poseł na Sejm RP Kazimierz Gwiazdowski.

Przewodniczący Rady Miasta Jerzy Staszkiwicz dokonał podsumowania działalności samorządu miasta Kolno za okres 2006 – 2010. Stwierdził, iż mijająca kadencja upłynęła bardzo spokojnie. Rada obradowała na 50 sesjach, w tym 48 zwyczajnych i 2 uroczystych. Dzięki zdyscyplinowaniu radnych i wysokiej frekwencji, posiedzenia odbyły się w zaplanowanych terminach. Rada pracowała w oparciu o uchwalane corocznie plany pracy, które zrealizowane zostały w całości. Radni pracowali w 4 komisjach stałych: Komisja Rewizyjna, Komisja Praworządności i Spraw Obywatelskich oraz Komisja Rozwoju Gospodarczego, Komisja Budżetu i Finansów. W okresie trwania kadencji zostały podjęte łącznie 232 uchwały w sprawach należących do wyłącznej właściwości Rady oraz wynikające z przyjętych do realizacji zadań. Na sesjach zgłoszono wiele interpelacji, wniosków i zapytań radnych dotyczących spraw bieżących. Przewodniczący rady przypomniał, iż w okresie czteroletniej kadencji radni uczestniczyli w wielu uroczystościach państwowych, miejskich i innych. W okresie kadencji pełnione były przez Przewodniczącego Rady stałe dyżury, podczas których mieszkańcy mieli możliwość zwrócenia się z różnymi problemami.

Przewodniczący Rady szczególnie gorąco podziękował Burmistrzowi Miasta Andrzejowi Dudzie za wszystkie strategiczne decyzje wypracowywane na posiedzeniach Rady, a przyczyniające się do rozwoju naszego miasta oraz polepszenia warunków życia jego mieszkańców.

Złożył również podziękowanie za współpracę Zastępcy Burmistrza Miasta Grzegorzowi Jakucio-  
wi. Za bezpośrednią współpracę z całą Radą oraz z nim Przewodniczący podziękował Sekretarzowi Miasta Mirosławowi Bajorkowi, Skarbnik Miasta Katarzynie Siedleckiej, mecenasowi Mieczysławowi Śliwce oraz inspektor Monice Luty. Podziękował również Naczelnikom Wydziałów Urzędu Miasta Kolno oraz wszystkim pracownikom Urzędu Miasta za przychylność i zrozumienie we wszystkich sprawach będących przedmiotem pracy Rady. Słowa podziękowań za owocną współpracę skierował do wszystkich kierowników jednostek podległych miastu: dyrektorów placówek oświatowych, instytucji kultury, kierownika Ośrodka Pomocy Społecznej i prezesów spółek miejskich. Na zakończenie złożył podziękowania

wszystkim radnym za aktywną i systematyczną pracę w Radzie Miasta V kadencji.

Burmistrz Miasta Kolno Andrzej Duda - w związku z końcem kadencji zarówno Rady Miasta Kolno jak i jego na stanowisku Burmistrza Miasta - podsumował okres obejmujący lata 2007 – 2010. Zaznaczył, iż był to niewątpliwie okres intensywnej i efektywnej pracy, której sprzyjała dobra atmosfera w Radzie Miasta oraz bardzo dobra współpraca Rady z Burmistrzem i Urzędem Miasta. Mijająca kadencja to czas porządkowania wielu spraw społecznych, ale również okres dużych i mniejszych inwestycji. Najważniejsze jednak, że czas ten wykorzystany został również na budowanie podstaw do dalszego rozwoju miasta - zarówno w wymiarze społecznym, jak i gospodarczym. W przekonaniu Burmistrza mijająca kadencja była przyspieszeniem rozwoju miasta. Następnie Burmistrz przedstawił informację na temat najważniejszych zrealizowanych inwestycji oraz działań podejmowanych w czasie mijającej kadencji.

- Oprócz inwestycji miasto Kolno - stwierdził - może poszczycić się w tej kadencji wieloma działaniami w sferze społecznej. Jednym z ważniejszych działań było nagradzanie szczególnie uzdolnionych uczniów za wybitne osiągnięcia w nauce i sporcie stypendiami Burmistrza Miasta Kolno oraz nagrodami rzeczowymi. Z początkiem września 2009 r. rozpoczęliśmy realizację projektu pt. „Nowe kompetencje szansą na zatrudnienie”; złożony przez miasto w Wojewódzkim Urzędzie Pracy w Białymstoku - otrzymał dofinansowanie w wysokości ponad 1,1 mln zł. Zaletą projektu jest to, iż nie wymaga on wkładu własnego, co ma istotne znaczenie

dla budżetu samorządu. Celem głównym projektu jest podniesienie przez 115 osób zdolności do zatrudnienia, mobilności przestrzennej i zawodowej oraz dofinansowanie osób rozpoczynających własną działalność gospodarczą.

Od roku 2008 Miasto Kolno realizuje projekt systemowy pn. „Rozwijam Skrzydła” w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki na lata 2007 – 2013. Skierowany jest on do osób bezrobotnych, poszukujących pracy, niepełnosprawnych, w wieku aktywności zawodowej lub niepozostających w zatrudnieniu, korzystających ze świadczeń pomocy społecznej i zagrożonych wykluczeniem społecznym. Priorytetowym celem projektu jest przywrócenie na rynek pracy i aktywizacja społeczna 120 osób poprzez zastosowanie instrumentów aktywnej integracji.

Burmistrz Miasta w swoim wystąpieniu podkreślił, że osiągnięcia mijającej kadencji zawdzięcza należy bardzo dobrej współpracy z radnymi oraz ogromnej pracy, którą włożyli jego współpracownicy z Urzędu Miasta. Priorytetem samorządu było jak najlepsze wykorzystanie szansy, jaką dają środki Unii Europejskiej. Skuteczne pozyskanie tych środków owocuje teraz realizacją najważniejszych zadań inwestycyjnych stojących przed miastem. Na zakończenie sesji radni i goście obejrzeli film reklamowy promujący miasto Kolno. Burmistrz i pracownicy Urzędu Miasta Kolno otrzymali kwiaty od radnych, natomiast radni - książki o historii samorządu w Polsce. Z okazji końca kadencji samorządu w latach 2006 – 2010, wykonano pamiątkowe, wspólne zdjęcia radnym i burmistrzowi.

MB



Radni Miasta Kolno V kadencji wraz z burmistrzem Andrzejem Dudą i zastępcą Grzegorzem Jakuciem



# Start VI kadencji

## Sesja I

Na pierwszej sesji kadencji 2010–2014 kolneńscy radni złożyli ślubowanie i wybrali Przewodniczącego Rady Miasta – Mieczysława Śniadacha. Inauguracyjna sesja odbyła się w środę 01 grudnia 2010 r. Sesję zwołał Przewodniczący Rady w poprzedniej kadencji - Jerzy Staszkievicz. Zgodnie z przepisami, pierwszą sesję kolejnej kadencji do czasu wybrania nowego przewodniczącego prowadził radny senior Stanisław Antonowicz. Sesja rozpoczęła się od wprowadzenia sztandaru miasta Kolno na salę obrad i odśpiewania Hymnu Państwowego. Sprawozdanie z wyników głosowania w dniu 21 listopada 2010 r. w wyborach do Rady Miasta Kolno przedstawił Przewodniczący Miejskiej Komisji Wyborczej Bogusław Ciołkowski. Nowo wybrani radni otrzymali zaświadczenia o wyborze ich na te stanowiska. Radni złożyli ślubowanie o następującej treści: „Wierny Konstytucji i prawu Rzeczypospolitej Polskiej, ślubuję uroczysto obowiązki radnego sprawować godnie, rzetelnie i uczciwie, mając na względzie dobro mojej gminy i jej mieszkańców”. Po odczytaniu roty wywołani kolejno radni wypowiadali słowo „ślubuję” lub zwrot „ślubuję, tak mi dopomóż Bóg”. Następnie radni przystąpili do wyboru Przewodniczącego Rady Miasta Kolno. Zgłoszono dwie kandydatury: Mie-



Mieczysław Śniadach, Przewodniczący Rady Miasta Kolno VI kadencji

czysława Śniadacha i Lecha Janusza Owczarczyka. Procedurę wyboru przewodniczącego przeprowadziła 3-osobowa komisja skrutacyjna, której przewodziła Jadwiga Potaś. W tajnym głosowaniu radni zdecydowali, że nowym przewodniczącym rady będzie Mieczysław Śniadach. Zdobył on 9 spośród 14 głosów ważnych (w głosowaniu uczestniczyło 15 radnych). Nowy Przewodniczący Rady Miasta Kolno podziękował radnym za zaufanie, którym go obdarzyli w głosowaniu. Mieczysław Śniadach pełnił funkcję Burmistrza Miasta Kolno w latach 2002 – 2006, był radnym powiatowym w latach 1998 – 2002 oraz radnym miejskim w kadencji 2006 – 2010. Burmistrz Andrzej Duda pogratulował wyboru nowemu Przewodniczącemu Rady Miasta. Na sesji głos zabrał także Przewodniczący Rady poprzedniej kadencji Jerzy Staszkievicz, który oficjalnie pogratulował radnym i Burmistrzowi Miasta wyboru w ostatnich wyborach samorządowych i życzył im owocnej pracy dla dobra samorządu miasta Kolno. Podczas sesji radni zdecydowali w głosowaniu, iż wybór Wiceprzewodniczącego Rady Miasta zostanie dokonany na następnej sesji, w dniu 02 grudnia br.

MB

## Sesja II

Na II sesji Rady Miasta w dniu 02 grudnia br. Andrzej Duda, Burmistrz Miasta Kolno złożył ślubowanie, a radni wybrali Wiceprzewodniczącego Rady Miasta – Stanisława Antonowicza. Była to pierwsza sesja zwołana przez nowo wybranego Przewodniczącego Rady Mieczysława Śniadacha. Początek sesji miał niezwykle podniosły i uroczysty charakter. Radni i pozostali

uczestnicy posiedzenia w obecności poczty sztandarowego miasta Kolno odśpiewali Hymn Państwowy. Po tej uroczystej chwili Przewodniczący Miejskiej Komisji Wyborczej Bogusław Ciołkowski przedstawił wyniki głosowania w wyborach burmistrza miasta i wręczył zaświadczenie o wyborze na to stanowisko. Z okazji wyboru na burmistrza miasta Przewodniczący Miejskiej Komisji Wyborczej złożył Andrzejowi Dudzie serdeczne gratulacje i życzył pomyślności w realizacji zaplanowanych inicjatyw i przedsięwzięć, służących dalszemu rozwojowi naszego miasta. składając ślubowanie, Andrzej Duda przyrzekł dochować wierności prawu, a powierzony mu przez mieszkańców urząd pełnić dla dobra publicznego i pomyślności mieszkańców.

W dalszej części sesji radni przystąpili do wyboru Wiceprzewodniczącego Rady Miasta. Do pełnienia tej zaszczytnej funkcji zgłoszono kandydatury trzech radnych: Stanisława Antonowicza, Lecha Janusza Owczarczyka i Łukasza Michała Świdarskiego. W tajnym głosowaniu wybrano na Wiceprzewodniczącego Rady Stanisława Antonowicza. Głosowało na niego 8 radnych, na Lecha Owczarczyka 6, a na Łukasza Świdarskiego nie oddano żadnego głosu. W głosowaniu uczestniczyło 15 radnych a wśród oddanych głosów jeden głos był nieważny. Stanisław Antonowicz podziękował za poparcie radnych i zadeklarował godne wypełnianie funkcji Wiceprzewodniczącego Rady Miasta. Na sesji powołano stałe komisje Rady: Komisję Rozwoju Gospodarczego, Komisję Praworządności i Spraw Obywatelskich, Komisję Rewizyjną, Kom-

isję Budżetu i Finansów - określono przedmiot ich działania. Przewodniczącym Komisji Rewizyjnej wybranym w głosowaniu jawnym został Jan Żubrowski. Na koniec radni ustalili wynagrodzenie dla Burmistrza Miasta w takiej samej wysokości, w jakiej otrzymywał je w minionej kadencji.

MB



Burmistrz Miasta Kolno podczas ślubowania



Zastępca Przewodniczącego Rady Miasta VI kadencji, Stanisław Antonowicz



# Nowa kadencja

Po raz kolejny mieszkańcy Kolna obdarzyli swoim zaufaniem burmistrza Andrzeja Dudę i wybrali go już w pierwszej turze na kolejne cztery lata rządzenia, oddając na niego 3731 głosów, co stanowi 83,92 % poparcia społecznego. Jego kontrkandydaci zebrali łącznie 715 głosów (16,08 %)

Do rady miasta przeszło też dziesięciu radnych poprzedniej kadencji, a pięć nowych osób otrzymało od wyborców szansę na reprezentowanie społeczeństwa w podejmowaniu ważnych decyzji dotyczących Kolna. Andrzej Duda podziękował wszystkim mieszkańcom za poparcie go w tegorocznych wyborach.

*Bardzo cieszy mnie to, że była bardzo wysoka frekwencja w wyborach samorządowych. Oznacza to, że nasi mieszkańcy są bardzo zainteresowani tym, co się w naszym mieście dzieje, a przede wszystkim cieszy mnie wynik, który osiągnąłem w wyborach, bo prawie 84 procent poparcia to ogromny kredyt zaufania. Myślę, że mieszkańcy również poprzez to wyrazili aprobatę dla tego, co się dzieje w naszym mieście. Za to wszystkim bardzo serdecznie dziękuję.*

*Mam świadomość, że tak ogromny kredyt zaufania zobowiązuje do tego, aby go „spłacić”. Sądzę, że program, który przedstawialiśmy w kampanii*

*wyborczej - „Nowoczesne Kolno 2010 - 2014”, jest bardzo ambitny i bardzo trudny, ale jednocześnie jest realny - dodaje burmistrz. Mam nadzieję, że współpraca z nową radą ułoży nam się doskonale, tak jak w poprzedniej kadencji, dzięki czemu, ten program będziemy w stanie zrealizować. Jest on na pewno prorozwojowy i jego głównym zadaniem stanie się realizacja założeń, czyli budowa sali sportowej przy Szkole Podstawowej nr 1, ale również, tak jak mówiliśmy w kampanii, promocja parku inwestycyjnego.*

*Na pewno wykonamy wiele działań i podejmemy procesy, które zachęcą przedsiębiorców do tego, by na tych terenach inwestowali. W następnym roku zakończona zostanie kanalizacja miasta, czyli program „Kompleksowe rozwiązanie gospodarki wodno-ściekowej” i po zakończeniu tego przedsięwzięcia bezwzględnie przystąpimy do remontu ulic i chodników. Bo tu mamy ogromne opóźnienia w stosunku do innych miast, ale na pewno będziemy te ulice budowali*

*i remontowali.*

*Myślę, że będziemy w stanie to ogromne zaufanie, które okazało nam społeczeństwo naszego miasta, spłacić i rozliczyć się na koniec tej rozpoczętej kadencji z podniesionym czołem. Chciałbym, aby mieszkańcy wiedzieli, że od momentu zakończenia wyborów przystępujemy do pracy nad nowymi projektami i nad realizacją tego, co zapowiadaliśmy w kampanii wyborczej. Jeszcze raz bardzo serdecznie dziękuję wszystkim mieszkańcom naszego miasta za zaufanie, którym mnie obdarzyli.*

Wybory przebiegały bez większych zakłóceń, a mieszkańcy Kolna swój głos mogli oddać w siedmiu wyznaczonych okręgach. Uprawnionych do głosowania było 8820 wyborców, a do urn zdecydowało pójść 4513 z nich, czyli ponad 51%.

AK

## Szanowni Państwo! Drodzy Mieszkańcy Kolna!

Bardzo dziękuję za poparcie, jakiego udzieliliście mi w wyborach w dniu 21 listopada 2010 r. Dzięki Państwa zaufaniu zostałem ponownie wybrany na stanowisko Burmistrza Miasta Kolno. Otrzymane głosy są dla mnie zobowiązaniem do dalszej wyczerpanej pracy dla dobra naszego miasta. Liczę, że wspólnie uda nam się wiele osiągnąć. Dołożę wszelkich starań, aby nasze miasto rozwijało się pomyślnie dla nas wszystkich.

Jeszcze raz bardzo Państwu dziękuję.

Z wyrazami szacunku

**Burmistrz Miasta Kolno  
Andrzej Duda**

## Wyniki wyborów samorządowych w Kolnie

### Wybory Burmistrza Miasta Kolno:

1. Duda Andrzej - 3731 głosów, 83,92 %
2. Sokołowski Sławomir - 468 głosów, 10,53 %
3. Szymańczyk Stanisław - 247 głosów, 5,56 %

### Do Rady Miasta weszli:

- Stanisław Antonowicz (radny 3 kadencję, 181 głosów, lat 70),  
Stanisław Baldyga (radny drugą kadencję, 167 głosów, lat 58),  
Kazimierz Florczyk (radny pierwszą kadencję, 224 głosów, lat 56),  
Lucyna Gromadzka (radna pierwszą kadencję, 283 głosów, lat 41),  
Jan Kapelański (radny drugą kadencję, 117 głosów, lat 63,

- Alicja Kubrak (radna drugą kadencję, 135 głosów, lat 63),  
Leszek Owczarczyk (radny drugą kadencję, 223 głosów, lat 40),  
Jadwiga Potaś (radna drugą kadencję, 154 głosów, lat 66),  
Jacek Rainko (radny pierwszą kadencję, 119 głosów, lat 36),  
Paweł Sielawa (radny pierwszą kadencję, 99 głosów, lat 28),  
Jan Szczepankowski (radny drugą kadencję, 111 głosów, lat 68),  
Mieczysław Śniadach (radny drugą kadencję, 288 głosów, lat 54),  
Łukasz Michał Świdorski (radny pierwszą kadencję, 151 głosów, lat 27),  
Zbigniew Tadeusz Twarowski (radny drugą kadencję, 210 głosów, lat 51),  
Jan Żubrowski (radny trzecią kadencję, 212 głosów, lat 53,

## Kolejny sukces

W rankingu Pisma Samorządu Terytorialnego „Wspólnota” (nr 43) podsumowującym minioną kadencję samorządu, w kategorii sukces finansowy miast powiatowych Kolno zajęło 15. miejsce w kraju, najwyższe w województwie podlaskim. Do tworzenia rankingu posłużyły powszechnie dostępne i dające się zmierzyć wskaźniki. Porównywana była sytuacja na początku i na końcu kadencji. Sukces finansowy w rankingu „Wspólnoty” mówi, w których gminach najbardziej

wzrosły dochody budżetowe, a więc gdzie wspólnota samorządowa może na zaspokojenie swoich potrzeb przeznaczyć znacząco więcej środków niż na początku kadencji. O sukcesie miasta Kolno świadczy najlepiej fakt, iż w kadencji 2002 – 2006 uplasowaliśmy się w tej samej kategorii na 125. miejscu w kraju. Ranking opracował prof. Paweł Swianiewicz z Uniwersytetu Warszawskiego, kierownik Zakładu Rozwoju i Polityki Lokalnej.

MB



# Listopadowe święto

Miejskie obchody Narodowego Święta Odzyskania przez Polskę Niepodległości rozpoczął zorganizowany przez księdza dziekana Stanisława Uradzińskiego i Burmistrza Miasta Kolno Andrzeja Dudę i Kolneński Bieg Niepodległości.

Mimo listopadowej aury uczestnicy biegu wystartowali w godzinach porannych. I Kolneński Bieg Niepodległości na starcie zgromadził ok. 50 uczestników - kolneńskich harcerzy. Wszyscy otrzymali okolicznościowe znaczki, puchary i nagrody rzeczowe. Przygotowano dla nich także poczęstunek. O godz. 11:00 - po podniesieniu flagi państwowej i odśpiewaniu hymnu - rozpoczęła się w kościele pw Św. Anny w Kolnie msza święta, którą odprawił i na której kazanie wygłosił ksiądz dziekan Stanisław Uradziński. Po zakończeniu nabożeństwa oddział kawalerii, poczty sztandarowej i pozostali uczestnicy obchodów 92. rocznicy odzyskania przez Polskę niepodległości pomaszzerowali z kościoła do parku miejskiego, gdzie przed Pomnikiem Niepodległości odbyły się głów-

ne obchody tego święta. Tradycyjnie jako pierwszy głos zabrał Andrzej Duda, Burmistrz Miasta Kolno, który powitał zgromadzonych i wygłosił okolicznościowe przemówienie. Uroczystości Narodowego Święta Odzyskania przez Polskę Niepodległości zgromadziły w tym roku wielu mieszkańców Kolna. Następnie głos zabrał Jacek Piorunek - członek Zarządu Województwa Podlaskiego. Po oficjalnych wystąpieniach uczniowie Technikum Publicznego w Kolnie ZDZ w Łomży przedstawili przygotowany pod kierunkiem dyrektora Stanisława Malinowskiego program artystyczny poświęcony rocznicy odzyskania niepodległości przez Polskę. Apel poległych w wykonaniu harcerzy z Komendy Hufca ZHP w Kolnie poprzedził składanie wieńców pod Pomnikiem Niepodległości. W czasie przemarszu

na cmentarz, zgodnie z wieloletnią tradycją, zostały złożone wieńce i wiązanki kwiatów pod tablicami, krzyżami i innymi miejscami pamięci narodowej. Na Cmentarzu Komunalnym ksiądz dziekan Stanisław Uradziński odmówił modlitwę w intencji poległych za wolną i niepodległą Ojczyznę. Na koniec uroczystości, przedstawiciele zakładów pracy, urzędów, szkół i organizacji społecznych złożyli wieńce pod pomnikiem poległych pod Lemanem w 1920 r. Przy dźwiękach „Roty”, wykonywanej przez Miejską Orkiestrę pod kierunkiem Mieczysława Parzycha, nastąpiło zakończenie głównych obchodów 11 Listopada.

MB



Mszę świętą za Ojczyznę odprawił ksiądz dziekan Stanisław Uradziński



Program artystyczny przygotowany przez uczniów Technikum Publicznego w Kolnie ZDZ w Łomży



Złożenie wieńców pod Pomnikiem Niepodległości. Po lewej - Burmistrz Miasta Kolno Andrzej Duda, po prawej - Jacek Piorunek, członek Zarządu Województwa Podlaskiego



Warta honorowa przy pomniku poległych pod Lemanem



# Nowe oblicze

W dniu 9 listopada br. odbyła się uroczystość otwarcia Przedszkola Miejskiego Nr 4 w Kolnie po remoncie. W uroczystości uczestniczyli: ksiądz dziekan Stanisław Uradziński, ksiądz proboszcz Wojciech Stefaniak, Dyrektor Przedszkola Miejskiego Jadwiga Lutrzykowska, Burmistrz Miasta Kolno Andrzej Duda, radni miejscy, dyrektorzy, kierownicy i prezesi miejskich jednostek organizacyjnych.

**D**yrektor Przedszkola Jadwiga Lutrzykowska w swoim wystąpieniu powitała zaproszonych gości i podziękowała wszystkim tym, którzy brali aktywny udział w remoncie placówki, w szczególności burmistrzowi miasta.

Burmistrz podkreślił, iż remont przedszkola był jednym z priorytetowych zadań w tej kadencji samorządu. W wyremontowanym przedszkolu dzieci powinny mile spędzać czas.

W wyniku przeprowadzonego remontu poprawiła się zarówno estetyka, jak i warunki bezpieczeństwa we wszystkich pomieszczeniach przedszkola.

Budynek przedszkola został poświęcony przez księdza proboszcza Wojciecha Stefaniaka. Na wszystkich odwiedzających budynek przedszkola ogromne wrażenie robi obecny wygląd sal dydaktycznych, korytarzy, łazienek i klatki schodowej. Wchodzące do przedszkola dzieci i ich rodziców

na parterze budynku witają piękne rysunki postaci bajkowych. W przedszkolu znajduje się sala polisensoryczna i wyremontowana sala gimnastyczna.

Na zakończenie uroczystości dzieci przedstawiły program muzyczny przygotowany pod kierunkiem nauczycieli przedszkola.

**MB**



*Ksiądz proboszcz Wojciech Stefaniak podczas poświęcenia przedszkola*



*Najmłodsi prezentują swoje talenty*

# Wigilia u sybiraków

W dniu 26 listopada 2010 r. w restauracji „Turystyczna” w Kolnie odbyło się spotkanie opłatkowe kolneńskich sybiraków. Gospodarzem spotkania był Jan Truszkowski – Prezes Koła Terenowego Związku Sybiraków w Kolnie, który powitał zaproszonych gości oraz przybyłych sybiraków.

**U**czestnicy Wigilii podzielili się opłatkiem i złożyli sobie życzenia. Spotkanie było pełne wspomnień o tych, co odeszli i o tym, jak przeżywano Wigilię na dalekiej Syberii. Wigilia stała się okazją do uhonorowania kilku osób wręczeniem przyznanych przez Zarząd Główny Związku Sybiraków Odznak Honorowych Sybiraka. Wśród wyróżnionych znaleźli się: Andrzej Duda – Burmistrz Miasta Kolno, Henryk Duda – Starosta Kolneński, Mirosław Bajorek – Sekretarz Miasta Kolno, Krzysztof Kajko – Prezes Banku Spółdzielczego

w Kolnie oraz Teresa Kozikowska – Wiceprezes, Główny Księgowy Banku Spółdzielczego w Kolnie. Odznaki wręczył Prezes Koła Terenowego Związku Sybiraków w Kolnie Jan Truszkowski. Jak podkreślił, wyróżnienie to jest wyrazem podziękowania za wspieranie Związku Sybiraków oraz ogromną życzliwość dla jego działalności. Andrzej Duda, Burmistrz Kolna w imieniu odznaczonych serdecznie podziękował za przyznane odznaki i zadeklarował dalszą współpracę.

**MB**



*Sybiracy kolneńscy wraz z gośćmi przy opłatkowym stole*



*Uchonorowani medalami. Od lewej: Mirosław Bajorek – Sekretarz Miasta Kolno, Krzysztof Kajko – Prezes Banku Spółdzielczego w Kolnie, Andrzej Duda – Burmistrz Miasta Kolno, Teresa Kozikowska – Wiceprezes, Banku Spółdzielczego w Kolnie oraz Henryk Duda – Starosta Kolneński*



## Drodzy Mieszkańcy Kolna i Goście!

Z okazji Świąt Bożego Narodzenia z całego serca życzymy Państwu wielu głębokich i radosnych przeżyć, wewnętrznego spokoju, wytrwałości i radości. Aby te najpiękniejsze w roku Święta upłynęły w cieplej, serdecznej atmosferze, w gronie rodziny i przyjaciół. Niech pogoda ducha i nadzieja dodają sił, a rok 2011 upłynie w szczęściu rodzinnym, zdrowiu i dostatku

życzą

Przewodniczący Rady Miasta Kolno  
Mieczysław Śniadach

Burmistrz Miasta Kolno  
Andrzej Duda

# Kolno na targach „Gmina 2010”

Targi GMIA 2010 zostały zorganizowane przez Międzynarodowe Targi Poznańskie w dniach 23-26 listopada 2010 r. Integralną część targów GMINA 2010 stanowił Salon Nieruchomości i Inwestycji INVESTFIELD, w ramach którego ofertę inwestycyjną zaprezentowało 63 wystawców, głównie samorządy miast i urzędy marszałkowskie. INVESTFIELD uzupełniła oferta specjalnych stref ekonomicznych oraz instytucji wspierających rozwój regionów.

Miasto Kolno podczas targów w ramach realizacji projektu pt. „Przygotowanie terenów pod inwestycje z zakresu produkcji i nowoczesnych usług w Kolnie” współfinansowanego ze środków Unii Europejskiej w ramach Programu Operacyjnego Rozwój Polski Wschodniej 2007-2013 - przedstawiało swoją ofertę inwestycyjną. Nasza oferta to ponad 10 ha uzbrojonych gruntów pod przemysł i usługi - spełniających warunki gospodarki innowacyjnej. Zainteresowane osoby otrzymywały materiały promocyjne i zapoznawały się z pokazem multimedialnym. Były prowadzone rozmowy informacyjne z zainteresowanymi. Wśród zainteresowanych najczęściej było firm z zakresu ochrony środowiska i wykorzystania odnawialnych źródeł energii. Z województwa podlaskiego udział w targach wzięły dwie gminy. Na ewentualne



Stoisko Miasta Kolno na poznańskich targach „Gmina 2010”

efekty trzeba poczekać.

Udział w targach jest jednym z elementów rozpoczętej kampanii pozyskania inwestorów dla miasta Kolno.

GMINA 2010 towarzyszyła targom POLEKO i KOM-TECHNIKA, były też organizowane imprezy towarzyszące - jak Forum Samorządowo-Biznesowe, konferencje branżowe i inne prezentacje wystawców. Targi POLEKO, KOM-TECHNIKA i GMINA 2010 cieszyły się ogromnym zainteresowaniem mediów tak branżowych jak i lokalnych oraz ogólnopolskich. W sumie na targach akredytowało się blisko 300 dziennikarzy. Łącznie trzy wydarzenia odwiedziło ponad 20 000 zwiedzających.





## Nie bądźmy obojętni

Zaczął się okres zimowy, a tym samym znaczne spadki temperatur. Każdego roku w okresie zimowym odnotowuje się liczne przypadki śmiertelne, spowodowane wychłodzeniem organizmu, lub pożary

niewłaściwie ogrzewanych pomieszczeń i obiektów.

**Nie bądźmy obojętni wobec krzywdy ludzkiej.**

Bądźmy czujni i wrażliwi na trudną sytuację osób potrzebujących pomocy.

Pomagajmy sąsiadom - udzielajmy wsparcia osobom chorym, bezdomnym, osamotnionym i innym potrzebującym. Którzy wraz z nadejściem zimy mogą się znaleźć w sytuacji zagrażającej ich życiu i zdrowiu.

W przypadku ujawnienia osób pozostających w warunkach zagrażających życiu lub zdrowiu – niezwłocznie poinformuj:

**POLICJĘ w Kolnie – 997 lub 112 /tel. komórkowy/**

**POLICYJNY TELEFON ZAUFANIA – (0-86) 278 – 92 – 78**

Pomóż skontaktować się z ośrodkami pomocy lub innymi instytucjami niosącymi pomoc. Pozwól skorzystać ze swojego telefonu.

**PAMIĘTAJ !!!**

**NIE MA NIC GORSZEGO OD ZOBOJĘTNIENIA I BRAKU ZDECYDOWANEJ REAKCJI NA KRZYWDĘ I WSZELKIE PRZEJAWY ZŁA !  
NAJGORSZA REAKCJA – TO BRAK REAKCJI !!!**

## WYKAZ PLACÓWEK POMOCOWYCH

- Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej**  
ul. Wojska Polskiego 38, 18-500 Kolno, tel. 862782849
- Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej**,  
pl. Wolności 13/15, 18-520 Stawiski,  
tel./fax.: 86 2782631
- Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej**  
w Grabowie, Sikorskiego 1, 18-507  
Grabowo, tel./ fax.: 862790021
- Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej**  
w Turośli, ul. Jana Pawła II 49, 18-525  
Turośl, tel. 862786353, fax 862786352
- Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej**  
w Małym Płocku ul. J. Kochanowskiego 15, tel. 862791309.
- Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie** w Kolnie, ul. W. Polskiego 69, 18-500 Kolno, tel/ fax. 862781334
- Ośrodek Wsparcia** tel. 862781299
- Parafialny Zespół Caritas pw Chrystusa Króla Wszechświata**, ul. Ks. J. L. Grajewskiego 2, 18-500 Kolno, tel. 861188
- Parafialny Zespół Caritas przy Kościele pw Świętej Anny**, ul. Kościelna 17, 18-500 Kolno, 862782102
- Straż Miejska w Kolnie** ul. Wojska Polskiego 20. (pokój nr 16, parter), tel. 862789455, 86 2789456.
- Straż Gminna w Małym Płocku** tel 862791058
- Komenda Powiatowa Policji w Kolnie** tel. 997

## Potrącenie pieszego w Kolnie

1 listopada wieczorem dyżurny kolneńskiej policji otrzymał zgłoszenie o potrąceniu pieszego na drodze relacji Kolno - Górskie. Mundurowi na miejscu wstępnie ustalili, że 21-letni kierowca golfa podczas omijania stojącego na poboczu pojazdu potrącił wychodzącego zza tego pojazdu 23-letniego mężczyznę. Pieszy, z obrażeniami ciała karetką został przewieziony do szpitala w Łomży.

Kolneńscy policjanci szczegółowo wyjaśniają okoliczności i przyczyny wypadku.

## Bus uderzył w łosia

Łoś wyskoczył na drogę. Uderzył w niego bus z 8 osobami w środku. Do zdarzenia doszło 1 listopada ok. godz. 19:00 między Kolnem a Małym Płockiem. Samochodem renault traffic podróżowało 8 osób. Nagle na drogę wyskoczył łoś. Kierowca uderzył w zwierzę. Na szczęście, żadnemu z pasażerów nic się nie stało.

## Z odblaskami bezpieczniej

Kolneńscy policjanci wspólnie z pracownikami miejscowej Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa odwiedzili dwie szkoły podstawowe.

W ramach akcji „Daj szansę kierowcy zobaczyć się na drodze” – rozdawali dzieciom kamizelki odblaskowe.

Kolneńscy policjanci wspólnie z pracownikami miejscowej Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa odwiedzili w listopadzie szkoły podstawowe w Turośli i Zabelu. W czasie spotkania zwrócili szczególną uwagę na nieprawidłowe zachowania podczas przekraczania jezdni przez pieszych, a w szczególności przez dzieci. Wskazywali najmłodszym zasady prawidłowego zachowania się na drodze, zachęcali uczniów do noszenia na odzieży emblematów odblaskowych, które znacząco poprawiają ich bezpieczeństwo, a nawet mogą uratować życie. Na zakończenie wizyty wszystkie dzieci otrzymały kamizelki odblaskowe, które sprawiają, że będą one bardziej widoczne na drodze, a co za tym idzie - bezpieczniejsze.

## Pijany na drodze

Kolneńscy policjanci zatrzymali mężczyznę, który uciekł z miejsca kolizji drogowej. Okazało się, że kierował volkswagenem, mając ponad 2 promile.

Do zdarzenia doszło 24 listopada po godzinie 17:00 na terenie gminy Turośl. Kolneńscy policjanci zostali powiadomieni, że po drodze jedzie najprawdopodobniej pijany kierowca. Chwilę później okazało się, że ten sam samochód odjechał z miejsca zdarzenia drogowej. Policjanci natychmiast pojechali we wskazane miejsce. Tam zatrzymali 39-letniego sprawcę kolizji. Badanie alkomatem wykazało u niego ponad 2 promile alkoholu w organizmie. Mężczyzna stracił prawo jazdy. Teraz za swoje postępowanie odpowie przed sądem. Za kierowanie pojazdem mechanicznym w stanie nietrzeźwości i spowodowanie kolizji drogowej grozi kara do 2 lat pozbawienia wolności.





Okres świąt Bożego Narodzenia i Nowego Roku to czas zabaw, spotkań i tradycji związanych z tymi świętami. Oprócz licznych przyjemności niesie on ze sobą również wzrost zagrożenia pożarowego.

Choinkowe oświetlenie „świeczkami” może być używane włączane pod stałym nadzorem osób dorosłych. Należy zwracać baczną uwagę, by nie było ono przedmiotem zabaw dzieci. Elektryczna instalacja choinkowa powinna posiadać atest bezpieczeństwa.

W ostatnich latach ogromną popularność zyskały wyroby pirotechniczne (petardy, race itp). Nieumiejętne obchodzenie się z tymi wyrobami może doprowadzić do tragedii - okaleczenia, pożaru lub utraty słuchu. Obowiązuje bezwzględny zakaz stosowania takich wyrobów w pomieszczeniach zamkniętych.

**Dystrybutorzy sprzedający wyroby, produkty pirotechniczne winni przestrzegać i posiadać:**

- koncesję na ich sprzedaż,
- sprzedawane powinny być tylko osobom pełnoletnim,
- wszystkie wyroby dopuszczone do sprzedaży powinny posiadać instrukcję użytkowania określającą również zasady bezpiecznego obchodzenia się z tymi wyrobami,
- sprzedaż powinna być prowadzona w oddzielnym pomieszczeniu lub stoisku,
- wyroby powinny być przechowywane w gablotach, z których towar powinien podawać klientom uprawniony sprzedawca,
- stoisko sprzedaży powinno być wyposażone w gaśnicę oraz odpowiednią ilość tablic informacyjnych o zakazach,
- otwierania opakowań wyrobów pirotechnicznych na terenie obiektu,
- wnoszenia wyrobów pirotechnicznych do innych części obiektu,
- użytkowania wyrobów pirotechnicznych w obiekcie jak również na terenie do niego przyległym.

*Przypominając o powyższych zagrożeniach życzymy zdrowych i pogodnych Świąt Bożego Narodzenia oraz szczęśliwego Nowego Roku 2011.*

## Odznaczeni

Podczas Wojewódzkiej Uroczystości Obchodów Dnia Niepodległości 2010 - 23 listopada 2010 r. w Białymstoku funkcjonariusze z Komendy Powiatowej Państwowej Straży Pożarnej w Kolnie oraz emerytowani funkcjonariusze PSP otrzymali następujące awanse i odznaczenia nadane im przez Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji: Awanse w stopniu na podstawie Rozkazu Personalnego Nr 275/10 z dnia 10.11.2010 r. MSWiA: mł. bryg. Paweł Pupek – awans w stopniu na młodszego brygadiera

Odznaczenia na podstawie Postanowienia Nr 9/OP/2010 z dnia 31.08.2010 r. MSWiA:

- st. kpt. Tomasz Sielawa – Brązowa Odznaka „Zasłużony dla ochrony przeciwpożarowej”

- st. ogn. Ryszard Lipnicki – Brązowa Odznaka „Zasłużony dla ochrony przeciwpożarowej”

- st. ogn. Wiesław Mikucki – Brązowa Odznaka „Zasłużony dla ochrony prze-

ciwpożarowej”

- st. ogn. Grzegorz Miłosek – Brązowa Odznaka „Zasłużony dla ochrony przeciwpożarowej”

- st. ogn. Andrzej Nowak – Brązowa Odznaka „Zasłużony dla ochrony przeciwpożarowej”

- st. ogn. Adam Duda – Brązowa Odznaka „Zasłużony dla ochrony przeciwpożarowej”

Odznaczenia na podstawie Postanowienia Nr 4/OP/2010 z dnia 27.04.2010 r. MSWiA:

- st. ogn. Mariusz Marchewka – Brązowa Odznaka „Zasłużony dla ochrony przeciwpożarowej”

Odznaczenia na podstawie Postanowienia Nr 5/OP/2010 z dnia 10.05.2010 r. MSWiA:

- st. ogn. w st. spocz. Włodzimierz Modzelewski – Złota Odznaka „Zasłużony dla ochrony przeciwpożarowej”

- st. ogn. w st. spocz. Stanisław Jermacz – Srebrna Odznaka „Zasłużony dla ochrony przeciwpożarowej”

## Wi-Fi w Kolnie

Od kilkunastu dni mieszkańcy Kolna i turyści mają już zapewniony bezpłatny dostęp do internetu. Bezpłatne łącze jest możliwe dzięki sieci Wi-Fi, opartej na komunikacji radiowej. Obecnie taki bezpłatny punkt dostępu do internetu działa w pobliżu Urzędu Miasta Kolno. Specjalny nadajnik został umieszczony na dachu budynku. Posiadacze komputerów, telefo-

nów komórkowych i innych urządzeń wyposażonych w kartę Wi-Fi mogą wysyłać i odbierać pocztę elektroniczną oraz przeglądać strony www. W tej chwili trwają dyskusje, na których obiektach w ruchliwych częściach Kolna mogą być umieszczone nadajniki, nazywane hotspotami, żeby swoim sygnałem objęły jak największy teren miasta. Bezprzewodowa sieć Wi-Fi jest systemem komunikacji

zaprojektowanym jako alternatywa lub uzupełnienie sieci tradycyjnej - kablowej. Obecnie w całej Polsce intensywnie rozwija się program budowy infrastruktury bezpłatnego dostępu do internetu. Dostęp do sieci fundują swym mieszkańcom m.in. Poznań, Radom, Kraków, Rzeszów czy niektóre dzielnice Warszawy. Istniejące sieci cieszą się dużą liczbą użytkowników.

## Konsolidacja zobowiązań w SKOK Stefczyka

SKOK Stefczyka to instytucja finansowa działająca na terenie Polski już 17 lat. Kasa oferuje swoim klientom pełną obsługę finansową od konta osobistego po różnego rodzaju nisko oprocentowane pożyczki, kredyty oraz kompleksową obsługę dla osób prowadzących działalność gospodarczą. Wiele osób stawia sobie wciąż nowe cele i wyzwania. Jednym z nich jest uporządkowanie budżetu domowego.

Jaki jest najlepszy sposób na taki porządek? Dobrej rady udziela nam pani Rosalia Santa Cruz – starszy specjalista ds. kredytów w placówce SKOK Stefczyka w Kolnie.

– Bardzo często brak uporządkowanego budżetu domowego oznacza, że mamy wziętych kilka pożyczek w różnych instytucjach finansowych. Miesięcznie płacimy kilka rat i z pewnością nie jest to sytuacja komfortowa. Najlepszym rozwiązaniem takiego problemu jest konsolidacja. Dzięki skonsolidowaniu pożyczek czy kredytów zamieniamy kilka uciążliwych rat na jedną, dużo niższą.

Oszczędzamy w ten sposób nie tylko czas i nerwy, ale przede wszystkim pieniądze. Dodatkowo teraz w placówkach SKOK Stefczyka istnieje możliwość obniżenia prowizji pożyczki nawet o 60%. Natomiast przy pożyczce gotówkowej obniżamy oprocentowanie o 2%. W ramach promocji do każdej pożyczki udzielonej w placówkach SKOK Stefczyka dajemy upominek niespodziankę.

SKOK Stefczyka zawsze wychodzi naprzeciw potrzebom klientów. Wniosek pożyczkowy w Kasie jest rozpatrywany bardzo szybko. Jeżeli pożyczka

refinansowa nie przekracza 50 tys. zł, to nie jest nawet wymagane żadne zaświadczenie z banku o kredycie. Wystarczy umowa, plan spłaty lub inny dokument, który pozwoli ustalić saldo zadłużenia w banku. Ponadto do 40 tys. zł pożyczka przyznawana jest bez konieczności poręczenia drugiej osoby. Wszystkie formalności przy spłacie kredytu załatwiamy za nas pracownicy SKOK Stefczyka. Pieniądze uzyskane z pożyczki przeznaczyć można na połączenie kilku kredytów czy pożyczek w jedną tańszą pożyczkę. Szczegółowa oferta Kasy dostępna jest w placówkach SKOK Stefczyka.

Możliwość udzielania kredytów hipotecznych

oferta

konsolidacyjna

Skoncentrujemy

Twoje **raty** do **jednej, mniejszej**



Zapraszamy:  
**KOLNO, ul. Wojska Polskiego 17**  
(naprzeciwko salonu Ery)  
tel.: 86 278 26 07, kom. 503 178 455  
otwarte: poniedziałek-piątek 9.00-16.00

SKOK Finansowa  
zdobywca tytułu  
MARKA ROKU 2010

SKOK STEFCZYKA

Agencja

WYŁĄCZNIE POLSKI KAPITAŁ





# Szkoła jak **nowa**

Powiat kolneński pozyskał środki na rozbudowę Zespołu Szkół Technicznych w Kolnie.

**S**ukcesem zakończyły się wieloletnie starania Starosty Kolneńskiego Henryka Dudy oraz dyrektora ZST Eugeniusza Gromadzkiego o pozyskanie środków na rozbudowę - Zespołu Szkół Technicznych w Kolnie.

Kwota dofinansowania przyznana na ten cel przez Zarząd Województwa Podlaskiego wynosi ponad 1,6 mln zł. Planowany koszt inwestycji to ok. 3,2 mln zł. Ostateczna wartość rozbudowy szkoły o łącznik

oraz nowe pomieszczenia dydaktyczne i socjalne ustalona zostanie w drodze przetargu. Planowane rozpoczęcie inwestycji to 2011 r.

Przyznane przez Zarząd Województwa Podlaskiego środki pochodzą z Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Podlaskiego na lata 2007 – 2013.

Poniżej - wizualizacja projektu

WSSiPP



## Kolejna **droga**

Po raz kolejny zakwalifikowano do realizacji w ramach „Narodowego Programu Przebudowy Dróg Lokalnych 2008 – 2011” drogę znajdującą się w zarządzie powiatu kolneńskiego.

**D**ecyzją Wojewody Podlaskiego z 29 października 2010 r. do dofinansowania z budżetu państwa na 2011 rok zakwalifikowany został wniosek Zarządu Powiatu Kolneńskiego w sprawie „Przebudowy drogi powiatowej nr 1891 B Kolno – Janowo – Łosewo – Niksowizna – Piasutno Żelazne – Dobrylas”.

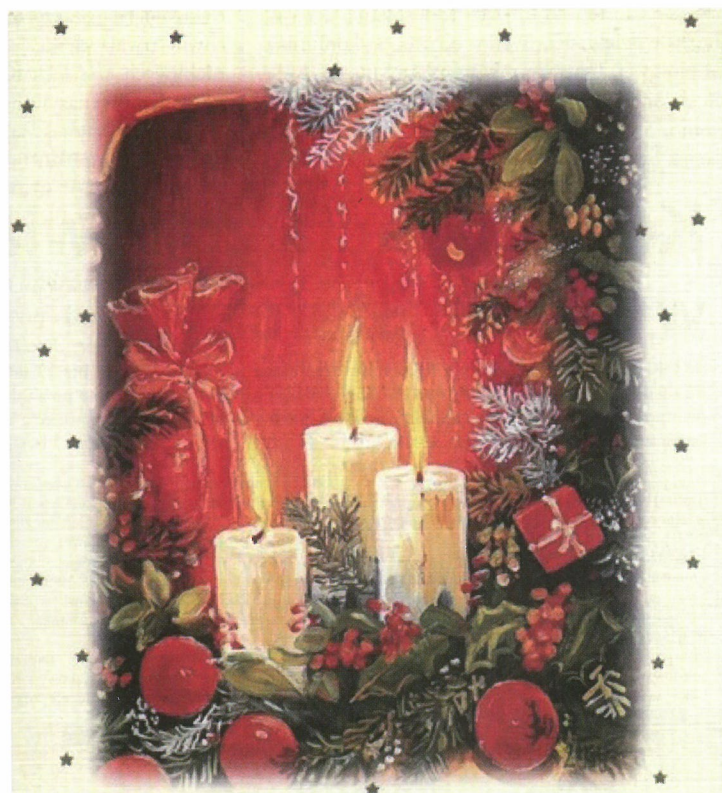
Inwestycja realizowana będzie na odcinku 6379 mb. Planowany koszt realizacji zadania to 4 700 000 zł. Zadanie będzie współfinansowane z budżetu państwa w kwocie 2 350 000 zł, budżetu miasta Kolno w kwocie 200 000 zł, budżetu gminy Kolno w kwocie 400 000 zł oraz budżetu powiatu kolneńskiego w kwocie 1 750 000 zł.

W wyniku realizacji inwestycji wykonana zostanie przebudowa drogi powiatowej na odcinku 6 379 mb, składającej się z dwóch warstw betonu asfaltowego o grubości łącznej 8 cm, oraz podbudową grubości minimum 20 cm, wykonany zostanie chodnik o powierzchni 3 204 m<sup>2</sup>, zjazdy na drogi boczne i posesje, oznakowanie oraz zatoka przystankowa.

Planowany termin realizacji inwestycji: kwiecień – październik 2011 r.

Będzie to już czwarta inwestycja realizowana na terenie powiatu kolneńskiego przy wsparciu finansowym pochodzącym z „Narodowego Programu Przebudowy Dróg Lokalnych 2008 – 2011”.

WSSiPP



*Wesołych Świąt i Szczęśliwego Nowego Roku*

*wszystkim mieszkańcom Powiatu Kolneńskiego życzę:*

*Przewodniczący Rady Powiatu  
Marian Niestuchowski*

*Starosta Kolneński  
Henryk Duda*



Składam serdeczne podziękowanie  
swoim wyborcom.

Dołożę wszelkich starań, żeby  
Państwa nie zawieść.

Pozdrawiam wszystkich  
mieszkańców naszego miasta.

Z poważaniem

**Kazimierz Florczyk**

SERDECZNIE DZIĘKUJĘ  
WSZYSTKIM MIESZKAŃCOM  
KOLNA,  
KTÓRZY ZDECYDOWALI SIĘ  
ODDAĆ NA MNIE SWÓJ GŁOS.  
Z WYRAZAMI SZACUNKU  
JACEK RAINKO

Dziękuję moim Wyborcom za poparcie udzielone  
mi w wyborach do Sejmiku Woj. Podlaskiego  
w okręgu nr 3

Łomża, Kolno, Grajewo.

Gratuluje wybranym radnym, mając nadzieję, że  
w bieżącej kadencji twardo będą bronić interesów  
ziemi łomżyńskiej, grajewskiej i kolneńskiej.

**Mieczysław Eugeniusz  
Kowalewski**



**Szanowni  
Państwo**

Mieszkańcy Okręgu  
Wyborczego nr 3 !!!

Dziękuję Państwu za czynny udział w wyborach  
samorządowych 21 listopada 2010 roku. To dzięki  
Państwa głosom i zaufaniu jakim mnie obdarzyliście,  
zostałem Radnym Miasta Kolno.

Liczę na wspólną współpracę oraz życzę Państwu  
i sobie pozytywnych efektów tego wyboru.

Z wyrazami szacunku

*Łukasz Michał Świdorski*



## Michał Kulczewski

**Szanowni mieszkańcy Kolna**

Dziękuję Państwu za okazane zaufanie oraz każdy oddany  
głos poparcia w wyborach samorządowych 2010 na moją  
kandydaturę do Rady Powiatu.

Wynik ten traktuję jako zobowiązanie wobec wszystkich wy-  
borców do intensywnej pracy na rzecz rozwoju naszego  
miasta i powiatu.



**KolnoTeka.pl**

Cyfrowe Archiwum Ziemi Kolneńskiej

Poznaj historię  
swojego miasta!

Zapraszamy  
do nowo otwartego  
Sklepu odzieżowego  
**CANDY**  
przy ul. Wojska Polskiego 19  
w Kolnie



## Gmina Grabowo po wyborach

21 listopada wyborcy zdecydowali, że kolejną, trzecią już kadencję Wójta Gminy Grabowo sprawować będzie Józef Wiszowaty, oddając na jego osobę 68 procent głosów poparcia.



Józef Wiszowaty

Decyzją wyborców mandaty radnych na kadencje 2010-2014 otrzymali: Szczepan Mieńkowski, Ryszard Planeta, Marek Zielonka, Janusz Wiśniewski, Andrzej Świdorski, Danuta Rydzewska, Krzysztof Konopka, Sławomir Nawrocki, Monika Męczkowska, Hanna Bagińska, Henryk Brzózka, Jan Dobrzycki, Kazimierz Załęcki, Edward Chrzanowski i Ireneusz Dobrzycki.

2 grudnia na pierwszej sesji nowej Rady Gminy wybrano jej przewodniczącą Ryszardę Planetę i wiceprzewodniczącą Danutę Rydzewską.

### Szanowni Mieszkańcy gminy Grabowo!

Chciałbym serdecznie podziękować za to, że obdarzyli mnie Państwo tak dużym zaufaniem i poparli kolejny raz moją kandydaturę na stanowisko Wójta Gminy Grabowo. Dziękuję wszystkim, którzy oddali na mnie swój głos, a tych, którzy na mnie nie głosowali, postaram się przekonać swoją pracą i zaangażowaniem. Jednocześnie zapraszam wszystkich do współpracy dla dobra naszej gminy.

*Józef Wiszowaty*

Niech radość i pokój Świąt  
Bożego Narodzenia towarzyszą  
Państwu przez cały Nowy Rok.  
Niech przyszłość obfituje  
w szczęście, spełnione marzenia  
i satysfakcję z własnych dokonań.

Mieszkańcom Gminy Grabowo życzą:  
Wójt Gminy Józef Wiszowaty,  
Przewodniczący Rady Gminy  
Ryszard Planeta z Radnymi  
oraz pracownicy Urzędu Gminy.

## „Andrzejki” przy świątecznych

Niezwykle ciepło grabowska publiczność przyjęła andrzejkowy koncert przy świątecznych zespołu Darka Wróblewskiego, który odbył się 27 listopada w Gminnym Ośrodku Kultury. Na koncercie pojawiły się utwory z repertuaru m.in. zespołów „Dżem”, „HEY” i „Perfect”, chociaż nie zabrakło piosenek lżejszych, choćby „Cygańskiej jesieni” czy „Dziś prawdziwych cyganów już nie ma”. Zespół poza Darkiem Wróblewskim tworzą: Rafał Laszczkowski - akordeon, Marcin Piaseczny – bębny, Dawid Nawrocki – gitara basowa, Janek Koniecko – konga i harmonijka ustna, oraz cztery wokalistki: Beata Zamojska, Weronika Lendo, Milena Biedrzycka i Agnieszka Tararuj. Zespół w takim składzie zadebiutował na scenie. Organizator koncertu - GOK w Grabowie dziękuje za pomoc Helenie i Szczepanowi Mieńkowskiemu, Wiesławie Nawrockiej i salonowi fryzjerskiemu Małgorzaty Wróblewskiej z Kolna.



Koncert andrzejkowy. Od lewej: Darek Wróblewski, Agnieszka Tararuj, Beata Zamojska, Milena Biedrzycka, Weronika Lendo, Marcin Piaseczny i Janek Koniecko.

## 5 lat z „Grabowianami”

Zespołowi „Grabowianie” działającemu przy Gminnym Ośrodku Kultury w Grabowie stuknęło okrągłe 5 lat. Z tej okazji 6 listopada odbył się uroczysty koncert jubileuszowy, na którym zespół zaprezentował swój dotychczasowy dorobek i odebrał gratulacje i podziękowania od władz gminy Grabowo.

Zespół tworzy 15 mieszkańców Grabowa, na co dzień pracujących zawodowo lub emerytów. Na swoim koncie mają nagrody i wyróżnienia zdobyte na przeglądach od szczebla powiatowego do ogólnopolskiego. Parają się nie tylko śpiewem, ale i teatrem. Na koncercie jubileuszowym zespół zaprezentował pieśni i przyspiewki ludowe oraz

widowisko kabaretowo-teatralne „O wychowaniu” na motywach „Opisu obyczajów w Polsce za panowania Augusta III” ks. Jędrzeja Kitowicza. Owacyjnie przyjęci jubileuszy odebrali podziękowania, upominki i kwiaty z rąk wójta gminy Józefa Wiszowatego. Zespół prowadzi obecnie Dariusz Wróblewski.





## Urząd Gminy Grabowo

ul. Sikorskiego 1 18-507 Grabowo tel. / fax. 086 2790021

ogłasza przetarg ustny publiczny nieograniczony na sprzedaż niżej wymienionych pojazdów.

Lp	Nazwa pojazdu – marka, typ	Ilość	Nr podwozia Nr rejestracyjny	Rok produkcji	Cena wywoławcza brutto (zł)
1.	FS- Lublin – Żuk – A15	1	50272426 LML 9122	1977	550,00
2.	Mercedes- Benz 210D –składak	1	WDB6014671P126031 BKL W832	1977	6300,00
3.	Autosan- H09-35	1	600228 BKL E197	1987	3200,00
4.	Koparko spycharka Białoruś JUMZ – 6KM	1	12889589974 LMU 0764	1988	14300,00

- Przetarg odbędzie się w dniu 15.12.2010 r. o godzinie 11:00 w siedzibie Urzędu Gminy w Grabowie ul. Wl. Sikorskiego 1
- Pojazdy można oglądać na 7 dni przed przetargiem w godz. 8:00-15:00 na terenie bazy Urzędu Gminy ul. Szkolna
- Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłacenie wadium w wysokości 10 % ceny brutto danego pojazdu.
- Wadium przepada na rzecz sprzedawcy, jeżeli żaden z uczestników licytacji nie zaoferuje ceny nabycia równej co najmniej cenie wywoławczej.
- Wadium można wpłacić w kasie Urzędu Gminy codziennie w godzinach 8:00 – 14:00 oraz w dniu przetargu w godzinach 8:00 -10:30 lub przelewem na konto - Bank Spółdzielczy w Kolnie Oddział Grabowo nr konta: 74 8754 0004 0390 0042 2000 0070
- Wadium wpłacone przez uczestnika, który wygrał przetarg, zalicza się na poczet ceny nabycia. Pozostali uczestnicy otrzymają zwrot wadium niezwłocznie po zakończeniu przetargu. Zastrzega się przepadek wadium na rzecz sprzedającego w przypadku, jeżeli przystępujący do przetargu, którego oferta została przyjęta, uchyli się od nabycia przedmiotu sprzedaży.
- Wyniki przetargu zostaną podane na tablicy ogłoszeń Urzędu Gminy przy ul. Sikorskiego 1 w Grabowie w dniu 16.12.2010 r. do godz. 14:00 oraz na stronie internetowej: <http://ug-grabow.pbip.pl/>  
Dodatkowe informacje o przetargu można uzyskać pod numerem tel. 0862790021 (pan Stanisław Wróbel)  
Zastrzega się prawo do unieważnienia przetargu bez podania przyczyn.

## KRUS informuje...

## Co należy rozumieć poprzez zaprzestanie prowadzenia działalności rolniczej?

Ubezpieczony nabywa prawo do świadczenia emerytalno - rentowego, jeżeli spełnia łącznie następujące warunki:

- podlega ubezpieczeniu emerytalno-rentowemu przez wymagany okres
- osiągnął wiek emerytalny (w przypadku emerytury rolniczej) lub jest całkowicie niezdolny do pracy w gospodarstwie rolnym (w przypadku renty rolniczej).

Nabycie prawa do emerytury lub renty nie zależy zatem od faktu zaprzestania prowadzenia działalności rolniczej. Wyjątek stanowi „wcześniejsza” emerytura rolnicza, przysługująca w wieku o 5 lat niższym od emerytalnego – tu jednym z warunków niezbędnych do jej uzyskania jest zaprzestanie prowadzenia działalności rolniczej.

Jeżeli osoba uprawniona do emerytury lub renty albo jej małżonek jest właścicielem, współwłaścicielem lub posiadaczem gospodarstwa rolnego ulega zawieszeniu wypłata części uzupełniającej świadczenia.

Uznaje się, że emeryt zaprzestał prowadzenia działalności rolniczej, jeżeli ani on ani jego małżonek nie jest właścicielem, współwłaścicielem lub posiadaczem gospodarstwa rolnego.

W celu zaprzestania prowadzenia działalności rolniczej należy przenieść własność i posiadanie gospodarstwa rolnego na inną osobę. Najbardziej powszechnymi formami przeniesienia własności gospodarstwa rolnego są:

- umowa darowizny
  - umowa o dożywocie
  - umowa sprzedaży
- sporządzone w formie aktu notarialnego.

Gospodarstwo rolne może również zostać przejęte za odpłatnością na rzecz Skarbu Państwa przez Agencję Nieruchomości Rolnych – w formie decyzji administracyjnej.

Emeryt lub rencista, który nie chce wyzbyć się własności gospodarstwa rolnego, może wydzierżawić gospodarstwo na podstawie pisemnej umowy (nie musi mieć formy aktu notarialnego), zawartej na co najmniej 10 lat, zarejestrowanej w ewidencji gruntów i budynków osobie nie będącej:

- małżonkiem emeryta lub rencisty
- jego zstępny lub pasierbem
- osobą pozostającą z emerytem lub rencistą we wspólnym gospodarstwie domowym
- małżonkiem osoby, o której mowa w lit. b lub c.

Dokument potwierdzający fakt przekazania gospodarstwa rolnego należy dostarczyć do Oddziału Regionalnego Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego lub Placówki Terenowej Kasy w celu podjęcia wypłaty części uzupełniającej emerytury lub renty rolniczej.

**ZASTĘPCA KIEROWNIKA**  
Wydziału Świadczeń  
mgr inż. Aleksandra Czackowska



**LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCE**  
w K O L N I E

Zakład Doskonalenia Zawodowego w Łomży  
w Łomży 18 – 500 KOLNO ul. Plac Wolności 15

tel/fax 086 278-23-75 NIP 718-000-17-65

Konto: PBK S.A. o/ ŁOMŻA Nr 66106000760000401340000484

**LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCE**

**dla DOROSŁYCH**

**ZAOCZNE**

**rozpoczęcie - sesja zimowa (od lutego)**

**Może to być dla Ciebie ostatnią dobrą szansą na przyszłość.**

**Przemysł. Przyjdź, zorientuj się lub zadzwoń, telefon 0-86 278 23 75**

**PODANIA NALEŻY SKŁADAĆ DO końca stycznia 2011 r.**

**ABSOLWENCI SZKÓŁ PODSTAWOWYCH – 3 lata nauki**

**ABSOLWENCI GIMNAZJÓW – 3 lata nauki**

**ABSOLWENCI SZKÓŁ ZAWODOWYCH po gimnazjum - 2 lata**

**ABSOLWENCI SZKÓŁ ZAWODOWYCH – 3 lata nauki**

Zachęcamy wszystkich, którzy nie mają matury, do kontynuowania nauki

w LO dla Dorosłych w Kolnie ZDZ w Łomży

Przyjęcia do szkoły bez egzaminów



# Minister z wizytą w Małym Płocku

Marek Sawicki - minister rolnictwa i rozwoju wsi gościł na zaproszenie wójta Józefa Dymerskiego w piątek 12 listopada w gminie Mały Płock. Podczas spotkania z rolnikami, które miało miejsce w Gminnym Ośrodku Kultury, minister poruszył kwestie, które obecnie najbardziej interesują rolników, a mianowicie sprawę wysokości składek na Kasę Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego, przyszłość wspólnej polityki rolnej, a także kwestię dopłat bezpośrednich.

**M**arek Sawicki mówił o wyroku Trybunału Konstytucyjnego, który orzekł niezgodność z konstytucją przepisów, na mocy których wszyscy rolnicy płacą jednakowe składki na ubezpieczenie społeczne, i nakazał zróżnicowanie wysokości składek w zależności od wysokości dochodów rolników. Minister zaznaczył, że prawdopodobnie zmiany w wysokości składek nastąpią dopiero w 2014 roku łącznie z wprowadzeniem nowej wspólnej polityki rolnej. Jeden z proponowanych wariantów rozwiązania zróżnicowania wysokości składki zakłada, że rolnicy będą płacić kwotę równą 1,25% wysokości podatku od nieruchomości, 8,75% pokrywane zaś będzie z tego podatku wpłacanego przez rolników do kasy gminy, a rząd będzie tę kwotę gminie refundował.

W sprawie wspólnej polityki rolnej minister zaznaczył, że stanowisko Polski zakłada jednakowe rozdysponowanie środków dla wszystkich państw UE w podziale na tzw. koperty narodowe, aby uniknąć zróżnicowania, jakie jest w tym okresie budżetowym. Propozycja Polski zakłada, żeby 50%



środków w ramach wspólnej polityki rolnej przeznaczonych było na dopłaty bezpośrednie, pozostałe zaś 50% - na rozwój obszarów wiejskich.

Obecni na spotkaniu rolnicy zadawali ministrowi pytania. Jedno z nich dotyczyło szkód powodowanych przez dziką zwierzynę. Marek Sawicki zapowiedział przedstawienie propozycji łączonych ubezpieczeń upraw na wypadek szkód wyrządzanych przez dzikie zwierzęta. Połowę kwoty ubezpieczenia miałyby pokrywać koła łowieckie, a po-

została część miałaby być pokrywana z budżetu państwa.

Na pytanie dotyczące prywatyzacji lasów minister w odpowiedzi stanowczo zaznaczył, że nie ma sprawy prywatyzacji lasów państwowych, zmieniony zostanie jedynie system przepływów finansowych.

W odpowiedzi na pytanie dotyczące rent strukturalnych minister zaznaczył, że trwa sprawdzanie wniosków i w połowie grudnia powinna pojawić się lista rankingowa. Minister podkreślił, że złożono ok. 12 000 wniosków, środki zaś pozwalają na uruchomienie 15 000 rent, co sprawia, że jest szansa na kolejny, ostatni nabór w przyszłym roku.

Marek Sawicki podkreślił, że jest pomysłem w przyszłym roku rozpocząć program budowy systemu giełd lokalnych „Mój rynek”.  
- Produkty spożywcze wytwarzane przez rolnika powinny zostawać u was. Rolnik powinien mieć możliwość sprzedania ich na własnym rynku — tłumaczył.  
- Na takim rynku nie będą mogli sprzedawać pośrednicy. Powinna być bezpośrednia relacja producent - kupujący — mówił minister.

## Świetlica w Rogienicach Wielkich

**M**ieszkańcy Rogienic Wielkich już mogą korzystać z odnowionej świetlicy integracji społeczności wiejskiej. Jest to szczególnie ważne miejsce, w którym mieszkańcy mogą się spotykać. We wtorek 16 listopada dokonano jej uroczystego otwarcia oraz oddania do użytku lokalnej społeczności po remoncie, który trwał od sierpnia. Otwarcia świetlicy i przecięcia wstęgi dokonali Wójt Gminy Józef Dymerski, ks. proboszcz parafii w Małym Płocku Jan Modzelewski, radni Rady Gminy Mały Płock Józef Szadurski i Kazimierz Cieślak oraz sołtys Rogienic Wielkich Józef Jarnicki.

Obiekt po remoncie zyskał nowy, lepszy wygląd. Powstała tu kuchnia i toalety, również dla osób niepełnosprawnych. Wykonane zostało docieplenie ścian oraz nowe pokrycie dachu, zmodernizowano wnętrze budynku oraz powstała nowoczesna, ekologiczna kotłownia.

- To kolejny dobry wniosek o dofinansowanie inwestycji, jaki przygotowaliśmy - uważa wójt Józef Dymerski. Dzięki temu nie najlepszy stan świetlicy w Rogienicach Wielkich uległ znaczącej poprawie.

Środki na realizację tego projektu pochodzą z Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz budżetu gminy. Całkowita wartość inwestycji wyniosła 212 453,53 złotych, a dofinansowanie ze środków europejskich to 111 958,05 złotych.

## Szanowni Mieszkańcy gminy Mały Płock

W niedzielę 21 listopada 2010 r. podczas wyborów samorządowych zdecydowaliście, że będę wójtem gminy Mały Płock przez kolejne cztery lata.

To dla mnie ogromny zaszczyt i wielkie zobowiązanie. Serdecznie dziękuję za każdy oddany na mnie głos i zaufanie, jakim mnie obdarzyliście.

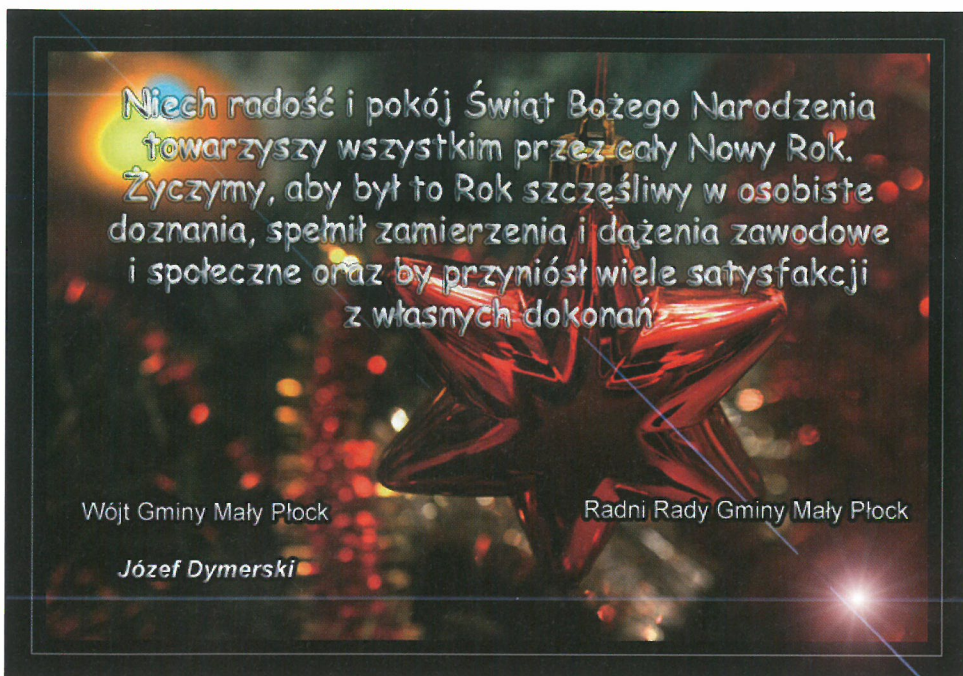
Dziękuję także za pomoc wszystkim tym, którzy wspierali mnie w tych wyborach. Myślę, że wszyscy pragniemy, by nasza gmina postrzegana była jako nowoczesna, posiadająca dobre drogi i infrastrukturę. Deklaruję dalszą pracę na rzecz realizacji tych przedsięwzięć.

Jeszcze raz bardzo serdecznie dziękuję.

mgr Józef Dymerski







## Złote Gody

W listopadzie dwie pary małżeńskie z gminy Mały Płock obchodziły rocznicę 50-lecia pożycia małżeńskiego – Złote Gody. Te wspólne 50 lat to symbol wierności i miłości rodzinnej, to dowód wzajemnego zrozumienia istoty związku małżeńskiego, to wzór i piękny przykład dla młodych pokoleń wstępujących w związki małżeńskie. Jubilaci to Eufemia i Władysław Bocio-

wie oraz Jadwiga i Antoni Dardzińscy. Medalami za długoletnie pozycie małżeńskie uhonorowali dostojnych małżonków w imieniu Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej - Wójt Gminy Józef Dymerski oraz Kierownik USC Marzena Stepnowska – Backa. W uroczystości wzięli udział najbliżsi. Były kwiaty, gratulacje, pamiątkowe dyplomy i upominki.



## Pastorałka

Gwałtu, rety co się dzieje  
Kuba płacze Grzes się śmieje  
nie wiem dlaczego, nie wiem dlaczego?  
Jasne gwiazdy wciąż mrugają  
do Betlejem przybywają  
nie wiem dlaczego, nie wiem dlaczego?  
Anioł skrzydła swe rozpostarł  
Świat nowego Króla dostał  
nie wiem dlaczego, nie wiem dlaczego?  
Pasterze co blisko mieli  
do stajenki przybieżeli  
nie wiem dlaczego, nie wiem dlaczego?  
Trzej królowie też przybyli  
przed Jezuskiem się skłonili  
nie wiem dlaczego, nie wiem dlaczego?  
Mirę, złoto sobie wzięli  
a kadzidło zostawili  
nie wiem dlaczego, nie wiem dlaczego?  
Przed stajenką cicho stoją  
pasterze, bo wejść się boją  
nie wiem dlaczego, nie wiem dlaczego?  
Władza cicho stać mi każe  
Przed Jezuskiem stawia strażę  
nie wiem dlaczego, nie wiem dlaczego?  
Stary Józef stał spięty  
bo dzieciątkiem jest przejęty  
nie wiem dlaczego, nie wiem dlaczego?  
Wreszcie z pleców zdjął kozuszek  
aby okryć dziecku brzuszek  
nie wiem dlaczego, nie wiem dlaczego?  
Do stajenki też przybiegły  
dzieci co najszybciej biegły  
nie wiem dlaczego, nie wiem dlaczego?  
I już szóstkami się chwala,  
że nie piją i nie palą  
nie wiem dlaczego, nie wiem dlaczego?  
I my śpieszmy do stajenki  
do Jezusa i Panienki  
bo już wiemy dlaczego, bo już wiemy  
dlaczego.

Kolno, listopad 2010  
Marian Gębarski

• PLAKATY • KSIĄŻKI  
• GAZETY • KATALOGI  
• ULOTKI

• WIZYTÓWKI • ETYKIETY  
• KALENDARZE • TECZKI  
i wiele innych



**TOP DRUK**

TOP DRUK, 18-402 Łowicz, ul. Wejaka Polakiego 123  
tel. +48 (0-86) 473 02 12, tel./fax +48 (0-86) 216 96 89



## Wiem wszystko o kurpiowszczyźnie

Pod taką nazwą odbył się 17 listopada konkurs w Turośli. To już XXIII edycja tego konkursu, którego organizatorem jest Gminny Ośrodek Kultury w Turośli.

W konkursie wzięło udział 19 osób z 4 szkół podstawowych i gimnazjum z gminy Turośl. Uczestników oceniano nie tylko pod kątem przygotowania merytorycznego, ale także oceniano ich zdolności wokalne w dziedzinie folkloru. Komisja w składzie: przewodnicząca: Urszula Kuczyńska – kierowniczka Skansenu Kurpiowskiego im. A. Chętnika w Nowogrodzie; członkinie: Wiesława Pawlak – etnograf Muzeum Północno-Mazowieckiego w Łomży, Teresa Pardo – znawczyni folkloru kurpiowskiego, Iwona Potaś – dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury w Turośli, wyłoniła zwycięzców w dwóch kategoriach:

szkoła podstawowa:

I miejsce – Ewelina Łazarczyk SP w Łasze – 62 pkt

II miejsce – Monika Romankiewicz SP w Łasze – 62 pkt

III miejsce – Weronika Sokołowska SP w Ptakach – 62 pkt

gimnazjum:

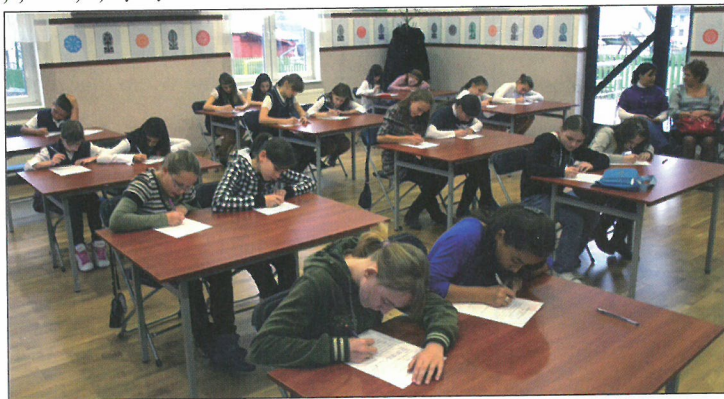
I miejsce – Joanna Topka – Gimnazjum w Turośli – 61 pkt

II miejsce – Joanna Rydel – Gimnazjum w Turośli – 60 pkt

III miejsce – Alicja Ptak – Gimnazjum w Turośli – 54 pkt

Komisja pogratulowała wszystkim uczestnikom konkursu dobrego przygotowania z zakresu znajomości historii, kultury, zwyczajów i obrzędów Kurpiowskiej Puszczy Zielonej. Była pełna uznania dla opiekunów, którzy przygotowali młodzież, oraz dla organizatorów za sprawne i profesjonalne przygotowanie konkursu.

Sposób poszerzania wiedzy o kurpiowszczyźnie oraz konfrontacja jej podczas konkursu gwarantuje, że jego uczestnicy będą znali korzenie i historię swojej małej ojczyzny.



## Czynem zbrojnym budzili Polskę

10 października Gminny Ośrodek Kultury w Turośli w ramach obchodów 92. rocznicy odzyskania niepodległości zorganizował uroczystą wieczornicę. Dzieci i młodzież zaprezentowali montaż słowno – muzyczny złożony z wierszy i pieśni patriotycznych. Mottem uroczystości było: „Czynem zbrojnym budzili Polskę”. Podniosły nastrój udzielił się wszystkim uczestnikom.

*Wszystkim mieszkańcom Gminy Turośl,  
z okazji Bożego Narodzenia,  
składam serdeczne życzenia.*

*Aby Świąta były wyjątkowymi dniami w roku,  
by choinka w każdym oczach zaśniła blaskiem.*

*By kolacja wigilijna wniosła w serca spokój,  
a radość pojawiała się z każdym nowym brza-  
skiem.*

*By prezenty ucieszyły każde smutne oczy,  
by spokojna przerwa ukoiliła złość.*

*By Sylwester zapewnił szampańską zabawę,  
a kolędowych śpiewów nie było dość!*

*życzy*

*Wójt Gminy Turośl  
Piotr Niedbala*



## Nowe imię szkoły

*„Realizujemy się najpełniej,  
jeśli potrafimy żyć dla innych.”*

**ks. Jan Twardowski**

W roku szkolnym 2009/2010 z inicjatywy dyrektora, rady pedagogicznej, rady rodziców, samorządu uczniowskiego oraz władz samorządowych rozpoczęliśmy realizację procedury nadania imienia i naszej szkole. Decyzją społeczności szkolnej patronem szkoły został ks. Jan Twardowski. Uroczystość planujemy na czerwiec 2011 r.

Zadania związane z nadaniem szkole imienia i przekazaniem sztandaru stanowią dla nas ogromne wyzwanie. Wymagają również znacznych nakładów finansowych. Dlatego zwracamy się do mieszkańców gminy, absolwentów naszej szkoły oraz wszystkich ludzi dobrej woli, którzy czują się związani ze Szkołą Podstawową w Turośli lub chcieliby wspo-

móc realizację tego przedsięwzięcia, z prośbą o wsparcie finansowe.

Informujemy również, iż w sekretariacie szkoły prowadzona będzie sprzedaż okolicznościowych, pamiątkowych cegiełek.

Wpłaty można dokonywać osobiście w kancelarii szkoły lub na konto bankowe (z dopiskiem sztandar): BS Kolno O/Turośl nr 93 8754 0004 0260 0781 2000 0010.

Ponadto prosimy o pomoc w zorganizowaniu wystawy pamiątek (zdjęcia, zeszyty, kroniki klasowe, pamiętniki, szkolne mundurki, świadectwa - kserokopie, dyplomy, nagrody książkowe, podręczniki, przybory szkolne itp.).

Przygotowujemy również listę wybitnych absolwentów, więc jeśli w Państwa klasie był ktoś, kogo należałoby wyróżnić, bardzo prosimy o dane.

Liczymy, że przy Państwa pomocy uda się powtórzyć atmosferę tamtych lat i przybliżyć dzisiejszym uczniom historię szkoły.

Pamiętki można oddać do szkolnej biblioteki lub zostawić w sekretariacie. Zdjęcia prosimy opisać z tyłu, wyraźnie zaznaczając klasę i rok oraz umieszczając nazwisko właściciela. Zeskanowane materiały można przesłać pocztą elektroniczną na adres szkoły: spturosl@wp.pl.

Gwarantujemy zwrot przekazanych materiałów.

Za zrozumienie naszych potrzeb oraz wsparcie finansowe lub rzeczowe z góry serdecznie dziękujemy.

*Spółeczność  
Szkoły Podstawowej w Turośli*





**PROGRAM REGIONALNY**  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



Podlaskie

UNIA EUROPEJSKA  
EUROPEJSKI FUNDUSZ  
ROZWOJU REGIONALNEGO



FUNDUSZE EUROPEJSKIE - DLA ROZWOJU WOJEWÓDZTWA PODLASKIEGO

## Budowa północno- zachodniej obwodnicy Kolna oddana

Inwestycja realizowana w ramach „Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Podlaskiego na lata 2007-2013” Oś Priorytetowa: 2.rozwoj infrastruktury transportowej, Działanie 2.1 Rozwoj transportu drogowego, Poddziałanie 2.1.2 Lokalna infrastruktura drogowa, Kategoria/intervencja 23- Drogi lokalne/regionalne, umowa nr UDA-RPPD.02.01.02-20-091/08 zawarta w dniu 6 lutego 2009r.

W dniu 04.11.2010r. odbył się odbiór końcowy realizacji inwestycji pn. „Budowa północno – zachodniej obwodnicy Kolna łączącej drogi Nr 63 i 647”.

Wartość całej inwestycji: 6 135 317,97

Wartość dofinansowania: 2 374 603,74zł

Wartość kosztów własnych: 3 760 714,23zł

Rozpoczęcie robót – 18.03.2008r.

Zakończenie robót- 4.11.2010r.

Wykonawca „Przedsiębiorstwo Budownictwa Komunikacyjnego „Sp. Z o.o. wyłoniony w ramach przetargu nieograniczonego. Projekt obejmował budowę ulic wraz ze zjazdami do posesji, chodników, zieleńców, kanalizacji deszczowej oraz przebudowę i rozbudowę oświetlenia ulicznego . Projekt ten został podzielony na dwa zakresy robót:

1. Zakres I realizowany w 2008r. obejmował część robót w ul. Świerkowej

2. Zakres II obejmował dokończenie ul. Świerkowej oraz całość robót w ul. Aleksandrowskiej i ul. Dębowej ( w tej ul. również kanalizacja deszczowa wraz z rozbudową oświetlenia)

Prace przebiegały etapami, w ramach robót zostało również wykonane połączenie jezdni ul. Świerkowej z istniejącą jezdnią w ul. Ks. Grajewskiego. Realizacja inwestycji wymagała wykupu gruntu ok. 1 ha gruntu w ul. Dębowej oraz Aleksandrowskiej.

Celem projektu było:

- Wzrost mobilności zawodowej mieszkańców obszaru objętego projektem
- Zwiększenie atrakcyjności obszaru objętego projektem dla inwestorów lokalnych i zewnętrznych
- Wykorzystanie potencjału gospodarczego i inwestycyjnego obszaru Projektem poprzez rozwój i poprawę stanu infrastruktury
- Poprawę dostępności komunikacyjnej do nowych obszarów przeznaczonych dla budownictwa mieszkaniowego
- Zwiększenie szybkości i komfortu przemieszczania się
- Podniesienie parametrów technicznych ulic: Aleksandrowskiej, Dębowej, Świerkowej.

Na etapie projektu technicznego ulic analizowano różne technologie robót. Ostatecznie wybrano nawierzchnię bitumiczną jezdni ze względu na łatwość i szybkość jej wykonania, stosunkowo niskie koszty utrzymania letniego i zimowego. Dla chodników i ścieżki rowerowej wybrano nawierzchnię z kostki betonowej wibroprasowanej. Kosta daje możliwość układania niewielkich, długich i wąskich powierzchni.

Realizacja projektu ma duże znaczenie dla likwidacji barier infrastrukturalnych i perspektyw rozwojowych miasta Kolna. Poprawi się nie tylko atrakcyjność tego terenu, ale także dostępność komunikacyjna oraz komfort przemieszczania się .

*Monika Stachelek*



*Aleksandrowska przed remontem*



*Aleksandrowska po remoncie*

Projekt współfinansowany przez Unię Europejską w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Podlaskiego na lata 2007-2013

[www.rpowp.wrotapodlasia.pl](http://www.rpowp.wrotapodlasia.pl)





# Sami Swoi prezentują

W środowe popołudnie, 17 listopada br. kawiarnia domu kultury zappełniła się gośćmi zaproszonymi na program kabaretowy w wykonaniu zespołu Klubu Seniora „Sami Swoi”, działającego przy KOKiS-ie. Na program złożyły się znane melodie, do których członkowie zespołu napisali własne teksty i scenki kabaretowe. Hitem wieczoru okazał się „taniec łabędzi”. Wieczór zakończył się spotkaniem przy herbatce i ciastku.

Dyrektor Kolneńskiego Ośrodka Kultury i Sportu składa podziękowania za wsparcie finansowe udzielone zespołowi Klubu Seniora „Sami Swoi” przez firmę „Sklep Ogólnospożywczy Izabell” S.C. prowadzoną przez państwa Zdzisława i Irenę Szymańskich.

MP



## Jesienny koncert

W piątkowe popołudnie 19 listopada 2010 r. odbył się jesienny koncert. W wypełnionej po brzegi auli Państwowej Szkoły Muzycznej mogliśmy usłyszeć uczniów klasy akordeonu, fortepianu, gitary i klarnetu. Naszymi gośćmi byli: Sekretarz Miasta - Mirosław Bajorek, ks. Bogdan z Parafii Chrystusa Króla Wszechświata, redaktor Miesięcznika Kolneńskiego - Kazimierz Koter, Halina Zielińska ze stale współpracującej z nami Biblioteki Pedagogicznej, liczni pedagodzy i przyjaciele.

Koncert rozpoczęła akordeonistka - Karolina Szczepańska, grając z właściwym sobie wdziękiem gruzińską melodię ludową Suliko. Z etiudą op. 60 nr 1 Karkasiego zapoznał nas Przemysław Samul. Zuzia Sekścińska oczarowała publiczność „Białą fujarką i bębenkiem” A. Rowley'a. Na koniec usłyszeliśmy w wykonaniu Barbary Skrodzkiej poloneza młodzieńczego B-dur Fryderyka Chopina.

Dziękując naszej publiczności za ciepłe oklaski dla wszystkich 22 występujących uczniów już dzisiaj zapraszamy na Muzyczną Wigilię w środę 22 grudnia o godz. 17:00.

*Anna Nadolna*

Serdecznie dziękujemy za wsparcie kwiaciarni E. i P. Trzeciaków.



**KOKiS**  
Kolneński Ośrodek Kultury i Sportu

Pięknych Świąt Bożego Narodzenia  
w radosnej i życzliwej atmosferze.  
Aby przy świątecznym stole  
nie zabrakło światła i ciepła,  
a Nowy rok niósł ze sobą szczęście,  
pomyślność i same sukcesy  
życzy  
Dyrektor i Pracownicy  
Kolneńskiego Ośrodka Kultury i Sportu



## Regulamin konkursu na najpiękniejszą dekorację świąteczno-noworoczną

1. Organizatorem konkursu jest Burmistrz Miasta Kolno i Kolneński Ośrodek Kultury i Sportu.
2. Konkurs polega na wykonaniu świątecznej dekoracji budynku, posesji, placu, balkonu, okna, witryny, itp. w okresie Świąt Bożego Narodzenia i Nowego Roku.

Warunkiem udziału w konkursie jest wysłanie do **23 grudnia 2010 roku** zgłoszenia konkursowego na adres: KOKiS,

ul. M. Konopnickiej 4, 18-500 Kolno, z dopiskiem „Konkurs na najpiękniejszą dekorację świąteczno-noworoczną”. Formularz zgłoszeniowy oraz regulamin konkursu dostępny jest na [www.kokis.kolno.home.pl](http://www.kokis.kolno.home.pl) oraz w sekretariacie KOKiS-u.

3. Osoby zgłaszające udział w konkursie jednocześnie wyrażają zgodę na zrobienie zdjęć bądź sfilmowanie zgłoszonej dekoracji.

4. Technika wykonania oraz użyte materiały są dowolne.

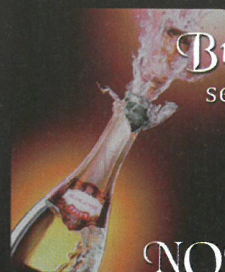
5. Ocena dekoracji odbędzie się w dniach **28-30 grudnia 2010** w godzinach wieczornych.

6. Oceny dokona Komisja Konkursowa powołana przez Dyrektora Kolneńskiego Ośrodka Kultury i Sportu.

7. Przyznane zostaną nagrody rzeczowe oraz dyplomy dla najładniejszych i najbardziej pomysłowych dekoracji. Dopuszcza się przyznanie wyróżnień.

8. Wyniki opublikowane zostaną w prasie lokalnej oraz na stronie internetowej Urzędu Miasta Kolno [www.kolno.home.pl](http://www.kolno.home.pl)

Dodatkowe informacje o konkursie można uzyskać pod numerem telefonu: **86 278 22 21**



## Burmistrz Miasta Kolno

serdecznie zaprasza wszystkich  
Mieszkańców Kolna i Gości  
na wspólne

## POWITANIE NOWEGO ROKU 2011

Powitanie odbędzie się  
na placu przed Stadionem Miejskim  
Początek: 31 grudnia 2010 r. godz. 22.00

W programie:  
wspólne śpiewy i zabawa  
przy muzyce  
zespołu „Holiday”  
z tancerkami  
wspólne odliczanie czasu,  
życzenia noworoczne,  
tradycyjna lampka  
szampana,  
pokaz sztucznych ogni.  
Ubierz się stosownie do  
pogody, weź ze sobą worek  
humoru i energię do  
zabawy



# Miłość wciąż czegoś uczy

Artysta, który nie uważał siebie za poetę, a łączny nakład jego książek wydanych za życia osiągnął 2 miliony egzemplarzy. Mówił o sobie, że jest księdzem piszącym wiersze.

**S**kąd ten fenomen popularności?

Żyjemy coraz wygodniej, rozwijająca się nauka coraz bardziej rozszerza nasze możliwości. Ale nie przekłada się to na nasze szczęśliwsze życie. Znużeni, zagubieni, poważni, często wręcz ponurzy - nie umiemy się odnaleźć. I szukamy zagubionej radości życia. Pomocy w cierpieniu, bólu i rozpacz.

Poezja Jana Twardowskiego uczy tej radości życia i zachwytu nad światem. Wielbi wszelkie stworzenie. Czytelnik znajduje w niej współczucie dla swego bólu, rozterek, rozpacz. Autor powtarza w wielu kontekstach słowo „miłość”. Stawia przed nami pytanie - czy my umiemy kochać? Uczy, że miłość jest jedną z najtrudniejszych sztuk. Towarzystwo jej nieodłączna siostra - samotność.

W rozmowie z Heleną Zaworską poeta mówi: - Miłość jest także jednym z wielkich środków poznania. Poznaje się świat przez naukę, przez zdobywanie wiedzy. Mądrość życia poznaje się przez miłość, przez cierpienie, przez doświadczenie. Bylibyśmy ograniczeni, gdybyśmy mieli wyłącznie samych siebie. Miłość wciąż czegoś człowieka uczy. Bez niej bylibyśmy jak martwi.

Nawet w najtrudniejszych sytuacjach nie

opuszcza poety jego niezrównany, cięty humor. Poezja Jana Twardowskiego nie znosi patosu, jest wesoła, autoironiczna. Uczy nas, że może nas uratować miłość, także łza i śmiech.

I właśnie dlatego tylu uczniów szuka mądrości w szkole uczuć księdza Jana Twardowskiego. Jego poezja jest nie tylko szkołą literatury, ale również lekcją życia.

Idąc za myślą księdza Jana Twardowskiego, że nic dzieć się nie może tylko przez przypadek i żadne spotkanie nie jest bezcelowe - Miejska Biblioteka Publiczna w Kolnie ogłosiła konkurs recytatorski i poezji śpiewanej pn. „Tylko my - czytani analfabeci chlapiemy językiem”.

Jego rozstrzygnięcie po eliminacjach rejonowych na szczeblu powiatowym nastąpiło w dn. 24 listopada. W trzech kategoriach wiekowych w konkursie uczestniczyło 40 osób. Recytacje oceniała komisja w składzie: Waldemar Smaszcz, Kazimierz Koter i Dariusz Piekarski. Jury przyznało następujące nagrody:

w kategorii szkół podstawowych

miejsce 1. - Nikola Polkowska ze Szkoły Podstawowej nr 1 w Kolnie

miejsce 2. - Natalia Rybak ze Szkoły Podstawowej

w Lachowie

miejsce 3. - Natalia Banach ze Szkoły Podstawowej w Borkowie

w kategorii gimnazjum

miejsce 1. - Katarzyna Polewko z Gimnazjum w Glinkach

miejsce 2. - Ewelina Pomichowska z Gimnazjum w Kolnie

miejsce 3. - Magdalena Ruszczyk z Gimnazjum w Stawiskach

w kategorii szkół średnich

miejsca 1. nie przyznano

miejsce 2. - Aldona Pilecka z I LO w Kolnie

miejsce 3. - Adriana Zielińska z I LO w Kolnie

W kategorii poezji śpiewanej przyznano dwa wyróżnienia - dla zespołu reprezentującego GOK w Stawiskach w składzie: Joanna Bagińska, Marcin Dąbrowski, Karolina Paczoszko, Izabela Sokołowska i Weronika Urbanowska, a także grupy z Zespołu Szkół Technicznych w Kolnie w składzie: Daniel Dębowski, Wioleta Duda i Patrycja Kozłowska. Konkurs zakończył wykład Waldemara Smaszcz - historyka i krytyka literackiego, prywatnie przyjaciela Jana Twardowskiego.



# Dragon górą

W Mistrzostwach Europy na Cyprze odbywających się w dniach 4 – 7 listopada 2010 r. uczestniczyło 18 narodowych reprezentacji. Łącznie ponad 500 zawodników. W zawodach reprezentowało Polskę 18 kadrowiczów. W tym składzie 6 karateków z kolneńskiego klubu karate. Rywalizacja odbywała się łącznie w 5 konkurencjach (indywidualnych i zespołowych) w różnych kategoriach wiekowych. Na łączną 6 zdobytych medali przez zawodników kadry narodowej 4 wywalczyli karatecy „Dragona” Kolno.

W strojach kadry narodowej z orłem na piersiach kolneńscy karatecy pozowali do zdjęć na tle ekspozycji promującej tereny inwestycyjne Kolna. Rywalizacja zakończyła się kolejnym sukcesem kolneńskich karateków.

W kumite drużynowym: Bartosz Urbański, Bartosz Tyszka i Alan Al-Murathah zdobyli srebrny medal.

W konkurencji Fukugo indywidualnie brązowe medale wywalczyli: Dominik Seroka i Sebastian Szablak oraz trzecie miejsce w konkurencji kata indywidualne – Dominik Seroka.

*Zbigniew Urbański*



## UKS KOKiS szósty w kraju

Z pucharem za zdobycie szóstego miejsca w kategorii żaczek powrócili z Finału Ogólnopolskiego Turnieju Uczniowskich Klubów Sportowych o Puchar PZTS w Tenisie Stołowym (Pelplin, 27-28.11.2010 r.) zawodniczki kolneńskiego UKS KOKiS - Klaudia Zabielska i Joanna Sokółowska. Przebrnięcie przez eliminacje wojewódzkie, międzywojewódzkie i dotarcie do finału to duży sukces młodej sekcji tenisa stołowego.

*Krzysztof Sokółowski*

## Wyniki spotkań seniorów siatkarzy

Spotkanie KOKiS Kolno z MUKS GIM-NET Mońki zakończyło się rezultatem 3:1 - wyniki setów to 25:18, 26:28, 25:12, 25:23.

Mecz drużyn KOKiS Kolno oraz Mlekpól MOSiR Grajewo zakończył się wynikiem 3:1 - rezultaty poszczególnych setów: 25-23, 25-23, 24-26 oraz 25-20.

# Halówka

Uczniowski Klub Sportowy „Olimpia” przy Gimnazjum im. Jana Pawła II w Kolnie, pod przewodnictwem prezesa Krzysztofa Grabowskiego i przy pomocy Andrzeja Grygoriewa - sekretarza i Mariana Wołczyńskiego - wiceprezesa, zorganizował w dniu 28 listopada 2010 r. już po raz piąty Wojewódzki Turniej w Halowej Piłce Nożnej o Puchar UKS „Olimpia” Kolno dla chłopców szkół gimnazjalnych na hali sportowej KOKiS w Kolnie. Wszyscy uczestnicy, opiekunowie zespołów i kibice byli zadowoleni ze sprawnie przeprowadzonych zawodów piłkarskich, które dostarczyły miłych wrażeń sportowych.

Można było podziwiać parady bramkarskie, piękne bramki, ciekawe ataki i obronę oraz popisy techniczne młodych futbolistów, u których już widać, że zostały opanowane duże umiejętności piłkarskie. Takich talentów nie brakowało w każdej występującej drużynie z gimnazjum.

Patronat honorowy tego „święta” futbolowego pełnili: poseł na Sejm RP Krzysztof Jurgiel i Burmistrz Miasta Kolna Andrzej Duda. Uroczystego otwarcia imprezy piłkarskiej dokonał sekretarz miasta Kolna Mirosław Bajorek, a udekorował zawodników pucharami, medalami, statuetkami i dyplomami - sympatyk sportu szkolnego, radny miasta Kolna Mieczysław Śniadach. Do rywalizacji stanęło pięć drużyn z województwa podlaskiego a grano systemem „każdy z każdym”.

Wyniki i klasyfikacja końcowa :

1. Publiczne Gimnazjum nr 8 w Łomży – trener Marcin Mroczkowski,
  2. Gimnazjum im. Jana Pawła II w Kolnie – trener Krzysztof Grabowski,
  3. Publiczne Gimnazjum w Wysokiem Mazowieckiem – trener Grzegorz Ostrowski,
  4. Publiczne Gimnazjum Sportowe nr 19 w Białymstoku - trener Marek Szerzenowicz,
  5. Publiczne Gimnazjum w Jedwabnem – trener Tomasz Zalewski .
- Najlepszy zawodnik - Robert Galanek, Publiczne Gimnazjum nr 8 Łomża,  
Najlepszy strzelec bramek – Adam Grygoriew, Gimnazjum Kolno,  
Najlepszy bramkarz - Rafał Milewski, Gimnazjum Kolno.

Zarząd UKS „Olimpia” Kolno składa serdeczne podziękowania: sponsorom turnieju: **Burmistrzowi Miasta Kolno Andrzejowi Dudzie, Bożenie i Marianowi Jaczewskim - sklep „U Marianów”, Krzysztofowi i Kazimierzowi Korzepowi – zakład odzieży ochronnej „Hetman” Kolno; Dyrekcji KOKiS-u w Kolnie za bezpłatne udostępnienie hali, Dyrekcji Gimnazjum im. Jana Pawła II w Kolnie – Karolowi Choynowskiemu i Wiesławowi Bociowi za współpracę i pomoc w organizacji imprezy.**

*Krzysztof Grabowski*





# Orzeł szybuje do III ligi

Listopad był niezwykle pomyślny dla piłkarzy kolneńskiego klubu, którzy w tym miesiącu rozegrali trzy mecze i wszystkie wygrali.

Na uwagę zasługuje imponujący bilans bramkowy: 15:2 – to robi wrażenie. W ostatnim meczu rundy jesiennej, który odbył się 7 listopada, rozgromili Piastą Białystok 7:0. Orzeł nie wysiłał się zbytnio, ale jego przewaga nie podlegała żadnej dyskusji. Łupem bramkowym podzielili się: Robert Brzeziński – 2, Kamil Kiełczewski – 1, Marcin Makowski – 1, Marcin Sawko – 1, Łukasz Sadowski – 1 i Tomasz Kotlewski – 1. Dla dwóch ostatnich były to ich pierwsze bramki w drużynie seniorów i na pewno nie ostatnie. Są jeszcze bardzo młodzi więc i przyszłość z pewnością

nie należy do nich. Mają duży potencjał na grę. Warto również wspomnieć o pięknej bramce zdobytej przez Marcina Sawkę zza linii pola karnego. To była filmówka.

W listopadzie rozegrano awansem dwa mecze z rundy wiosennej. Najpierw 11. Orzeł pokonał w Kolnie Perspektywę Łomża 3:1, a bramki dla kolnian zdobyli: Robert Brzeziński – 2 i Kamil Kiełczewski – 1. Szybko zdobyte dwie bramki uspokoiły grę w szeregach Orła, który bez większego wysiłku kontrolował przebieg wydarzeń na boisku i dowiózł 3 punkty do końca meczu. Jednak od momentu

zdobycia tych punktów mecz był mało ciekawy.

13 listopada Orzeł pojechał do Białegostoku na mecz z miejscowym Hetmanem po 3 punkty. I zadanie to zrealizował w stu procentach. Był zdecydowanie lepszy od gospodarzy, a zwycięstwo 5:1 to najmniejsza kara, jaka mogła spotkać białostoczian, gdyż wynik mógł być zdecydowanie wyższy. Bramki zdobyli: Kamil Kiełczewski – 2, Marcin Makowski – 2 i Marcin Sawko – 1. Był to bardzo dobry mecz Orła, który tym zwycięstwem poważnie zapukał do bram III ligi.

Krzysztof Szostkowski

## Tenisowe zmagania

Wśród Uczniowskich Klubów Sportowych z czterech województw - mazowieckiego, lubelskiego, podlaskiego i warmińsko-mazurskiego, najlepszą drużyną dziewcząt młodszych okazał się zespół KOKiS-u Kolno. W Stróży pod Kraśnikiem (woj. lubelskie) zawodniczki kolneńskiego klubu - Klaudia Zabielska i Joanna Sokołowska wygrały półfinałowy turniej drużynowych mistrzostw Polski UKS w tenisie stołowym.

Kolneńskie zawodniczki wygrały wszystkie mecze 3:1, pokonując kolejno Spartakusa Dzwola, Tęczę Budki Piaseckie i Arkę Ryki. Za zwycięstwo w zawodach otrzymały puchar, dyplom i piłki siatkowe oraz możliwość gry wśród ośmiu najlepszych klubów w Polsce w Finale Krajowym Drużynowego

Turnieju UKS o Puchar Polskiego Związku Tenisa Stołowego, który odbędzie się w Pelplinie w dniach 27-28.11.2010 r.

W dniu 19.11.2010 r. w Białobrzegach odbył się mecz tenisa stołowego w ramach rozgrywek IV ligi zachodniej województwa podlaskiego. Kolneński zespół w składzie: Damian Tyszka, Andrzej Filipkowski, Marcin Bazydło i Joanna Sokołowska - uległ przeciwnikom 10:0. Wynik nie oddaje faktycznej walki na stołach. Nasi zawodnicy grali ambitnie i z dużym zaangażowaniem. W starciu z doświadczonym rywalem potrafili wygrać pojedyncze sety, ale nie mecze. Obserwując spotkanie, widziało się postępowanie w grze kolniaków. Podsumowując, było to dobre spotkanie naszego zespołu pomimo wysokiej

porażki. Na zwycięstwo na razie jeszcze trzeba poczekać, ponieważ tenis stołowy to dyscyplina techniczna; o sile gry zawodnika decyduje w niej liczba odbitych na treningach piłeczek, ilość rozegranych pojedynków, ale obserwując pracę i zaangażowanie zawodników KOKiS-u na treningach, można spokojnie czekać na dobre wyniki.

W sobotę, 20 listopada odbył się II Turniej Kwalifikacyjny w Tenisie Stołowym w kategorii młodzików (1998 i młodszy). Kolno reprezentowali żacy w osobach Klaudii Zabielskiej (2000), Jakuba Jodłowskiego (2001) i Joanny Sokołowskiej (2001). Naszym celem było obronienie 2. miejsca Asi z poprzedniego WTK i jak najlepsze gry Klaudii i Kubę.

## Regulamin Plebiscytu na Sportowca Roku

### § 1

#### ORGANIZATOR PLEBISCYTU

Organizatorami plebiscytu są:

- Burmistrz Miasta Kolno,
- Kolneński Ośrodek Kultury i Sportu.

### § 2

#### CEL PLEBISCYTU

Celem Plebiscytu jest popularyzacja aktywnych i prozdrowotnych sposobów spędzania wolnego czasu poprzez promowanie osób związanych ze sportem w mieście Kolno oraz ich działalności na rzecz krzewienia i rozwoju kultury fizycznej w mieście Kolno.

### § 3

#### KATEGORIE PLEBISCYTU

1. Głosowanie w ramach plebiscytu zostanie przeprowadzone w następujących kategoriach:

- a) osoby uprawiające sport indywidualnie – w wyniku głosowania w tej kategorii zostanie wyłonionych trzech finalistów,
- b) osoby działające na rzecz krzewienia kultury fizycznej w mieście Kolno i zasłużone w tej dziedzinie – w wyniku głosowania w tej kategorii zostanie wyłoniony jeden finalista.

### § 4

#### ZASADY ZGŁASZANIA KANDYDATÓW

Kandydatów do plebiscytu zgłaszać mogą mieszkańcy Miasta Kolno.

### § 5

#### ZASADY WYŁONIENIA ZWYCIĘZCÓW

Wyłonienie zwycięzców plebiscytu odbędzie się w for-

mie głosowania na kuponach publikowanych na łamach Miesięcznika Kolneńskiego.

### § 6

#### TERMIN GŁOSOWANIA

Głosowanie będzie trwać do dnia 31.01.2011 r.

### § 7

#### ZAKOŃCZENIE PLEBISCYTU

Wyniki plebiscytu zostaną ogłoszone w lutym 2011 r. na łamach Miesięcznika Kolneńskiego, zaś finaliści plebiscytu zostaną nagrodzeni podczas uroczystej sesji Rady Miasta, która odbędzie się w terminie wskazanym w ogłoszeniu wyników opublikowanym w Miesięczniku Kolneńskim.

**Kartę do głosowania oraz regulamin konkursu dostępny jest na [www.kokis.kolno.home.pl](http://www.kokis.kolno.home.pl) oraz w sekretariacie KOKiS-u**

### PLEBISCYT SPORTOWY

#### Karta do głosowania

W Plebiscycie Sportowym głosuję na:

osoba działająca na rzecz krzewienia kultury fizycznej w mieście Kolno i zasłużona w tej dziedzinie (imię, nazwisko)

osoba uprawiająca sport indywidualnie (imię, nazwisko)

Wypełnioną kartę do głosowania należy dostarczyć do dnia 31.01.2011 r. do siedziby Kolneńskiego Ośrodka Kultury i Sportu (ul. M. Konopnickiej 4).



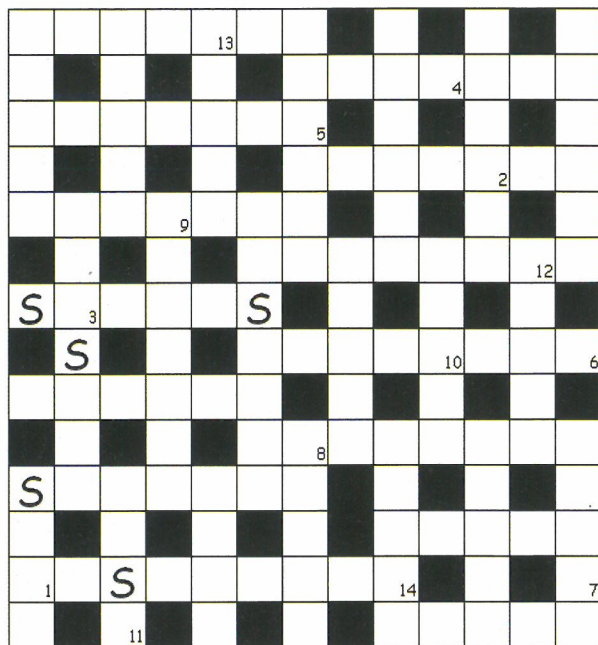
**KOKiS**

Kolneński Ośrodek  
Kultury i Sportu  
ul. M. Konopnickiej 4  
18-500 Kolno  
[www.kokis.kolno.home.pl](http://www.kokis.kolno.home.pl)



# JOLKA 11/2010

KRZYŻÓWKA KRZYSZTOFA SZOSTKOWSKIEGO





# Poznaj kulturę Gruzji

Nazywam się Natia Mzhavia, a pochodzę z Gruzji. Jestem wolontariuszką z programu EVS (Wolontariat Europejski w ramach Akcja 2 Programu „Młodzież w działaniu” Unii Europejskiej). Mój projekt nadzoruje Polska Fundacja im. Roberta Schumana. Pracuję w Szkolnym Klubie „EuroAdaś”, działającym przy I Liceum Ogólnokształcącym w Kolnie. Bardzo się cieszę, że mogę na łamach Waszej gazety opowiedzieć o kulturze mojego kraju.

Gruzja jest niepodległym państwem, leżącym na Kaukazie Południowym (Zakaukaziu). Jej powierzchnia wynosi 69,7 tys. km<sup>2</sup>, a populacja liczy ponad 4,6 miliona. Nie jesteśmy liczny narodem, ale nasz kraj słynie ze swojego folkloru, unikalnej, tradycyjnej muzyki, kina i sztuki.

Nazwa naszego kraju w języku gruzińskim to Sakartwelo, naszego języka - kartuli, a siebie nazywamy Kartwelebi. Kultura gruzińska ewoluowała na przestrzeni tysięcy lat, czerpiąc wiele z kultury Iberii i Kaukazu. Z czasem uformowało się jednorodne Królestwo Gruzji pod rządami jednej dynastii Bagratydów. Kultura gruzińska największy rozwój osiągnęła w XI wieku. Wówczas Gruzja była potęgą polityczną i militarną Bliskiego Wschodu.

Dla Gruziniów bardzo ważna jest religia. Ewangelia była głoszona w naszym państwie już przez apostołów Andrzeja Szymona i Mateusza. Iberia - jedna z części ówczesnej Gruzji - przyjęła chrześcijaństwo w 326 r.n.e. za pośrednictwem świętej Nino - niewolnicy z Kapadocji, która wówczas głosiła Ewangelię na terenach Iberii. Dziś św. Nino jest jedną z najważniejszych w kościele gruzińskim. Chrześcijaństwo zostało oficjalnie uznane w Gruzji za religię państwową przez króla Miriana II w 327 r.n.e., co wpłynęło na rozwój literatury i sztuki, jak również zjednoczyło państwo. Gruziniński Kościół Ortodoksyjny uzyskał status autokefaliczny (niezależność lokalnych Kościołów) w IV wieku za czasów panowania króla Vakhšana Gorgasali. Gruzini są narodem bardzo wierzącym. Najważniejszą osobą w państwie jest dla nas patriarcha Ilia II. Wszyscy Gruzini go kochają i szanują.

W naszym państwie znajduje się wiele starożytnych kościołów. Gruzinińska architektura jest tradycyjna. Na jej rozwój wpływ miało wiele obcych cywilizacji i kultur. Zamki, wieże, fortyfikacje i kościoły były budowane w różnych stylach architektonicznych. Sztuka kościelna to fascynujący aspekt chrześcijańskiej architektury, łączącej styl klasycznych kopuł ze stylem pierwotnych bazylik, tworząc w ten sposób krzyżowo-kopułowy styl, który rozwinął się w IX wieku.

Każdy obcokrajowiec może zaobserwować różnorodność i oryginalność gruzińskiej architektury. Każda część państwa miała swój styl architektoniczny, różniący się znacznie od innych, np. we wschodniej Gruzji domy budowane były z kamienia, nato-



Widok na Tbilisi, stolicę Gruzji

miast w zachodniej - z drewna. W Gruzji znajduje się dużo starożytnych zamków, wież i fortyfikacji. Fortyfikacje w Swanetia (wysokogórski region Gruzji) oraz średniowieczna twierdza w Szatili w prowincji Chewsuretia należą do najciekawszych zabytków architektury gruzińskiej. W Gruzji znajduje się również starożytne miasto skalne zwane Wardzia, które jest chętnie zwiedzane przez turystów.

Obcokrajowcy, będąc w Gruzji, powinni koniecznie znaleźć się na Alei Szoty Rustawalego (jest to reprezentacyjna ulica, na której skupia się życie towarzyskie miasta; znajduje się tu wiele okazałych budowli, ekskluzywnych sklepów i restauracji, hoteli, sklepików z pamiątkami, bankomatów i kafejek internetowych) oraz zwiedzić Stare Miasto w Tbilisi - stolicy Gruzji. Od XX wieku tradycyjna gruzińska architektura została wyparta przez nowoczesny europejski styl.

W kulturze gruzińskiej można znaleźć też pewne osobliwości, np. oryginalny język pisany. Mówi się, że Gruzja posiada swój własny alfabet z I wieku. Inną osobliwością jest polifoniczny śpiew. Ponadto Gruzini wyróżniają się spośród innych państw wieloma tradycyjnymi tańcami

Gruzja jest też znana z produkcji wina. Mamy 500 różnych gatunków winorośli. Jej uprawa jest rozpowszechniona głównie we wschodniej Gruzji - w Kacheti. Produkcja wina stale się rozwijała. Kuchnia gruzińska posiada też swoją tradycję. Warto wspomnieć o niezwykłej tradycji stołowania, jaką jest supra lub też „Gruziniński Stół”, który jest swego rodzaju sposobem na spotkanie towarzyskie z przyjaciółmi i rodziną. Głową tej uczty jest tzw. tamada. Jego zadaniem jest wznoszenie toastów i dbanie o to, żeby każdy uczestnik uczty do brzo się bawił. Każda część państwa znana jest ze swoich dań, np. dla

wschodniej, górzyskiej części Gruzji charakterystyczną potrawą jest chinkali (khinkali) - duże kołduny, wypełnione zupą, zaś w Imeretii i Samegrelo - chaczapuri (khachapuri) - ciasto drożdżowe nadziewane serem.

Warto także dodać, iż jesteśmy narodem bardzo gościnnym. Szanujemy naszych gości i staramy się zawsze pokazać im wszystko to, co tradycyjne. Gość, szczególnie ten z zagranicy, jest dla nas jak święty. Jeśli kiedykolwiek byłeś w Gruzji, oznacza to, że na pewno brałeś udział w tradycyjnej uczcie supra, spróbowałeś tradycyjnych potraw i wina, słuchałeś tradycyjnego śpiewu polifonicznego, widziałeś tradycyjne tańce. Każdy, kto choć raz był w Gruzji, chce tam wrócić. Spróbuj i przekonaj się sam.

Natia Mzhavia  
tłumaczyła: Katarzyna Kielczewska

**Serdeczne życzenia wielu radosnych doznań  
z okazji Święta Bożego Narodzenia,  
wszystkiego, co najlepsze  
w każdym dniu  
Nowego 2011 Roku  
składa**

**Przewodniczący Andrzej Charubin  
i  
Zarząd NSZZ „Solidarność”  
Region Mazowsze Oddział Kolno**



# URODZINOWA PROMOCJA 60 LAT

## Świętujemy razem!

### ZAPRASZAMY!

Urodzinowa promocja w Oddziale 1  
w Kolnie, Pl. Wolności 12.

Z okazji otwarcia w promocji  
**Superkonto i Max Pożyczka Mini Rata**  
z prezentem niespodzianką.

Promocja trwa od 02.11.2010 do 31.01.2011 r.

[www.pkobp.pl](http://www.pkobp.pl)

Infolinia: 801 302 302, +48 (81) 535 65 65  
(opłaty zgodne z taryfą operatora)



**PKO BANK POLSKI**

*Blisko Ciebie*